

TERVEZÉSI SZERZŐDÉS

I. A SZERZŐDŐ FELEK

1. A jelen szerződés létrejött egyrészről

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság

székhely: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A.

törzskönyvi szám: 763062

adószám: 15763064-2-18

statisztikai számjel: 15763664-8412-312-18

képviselő: **Dr. Markovics Tibor**, igazgató

mint megrendelő (a továbbiakban: „**Megrendelő**”)

másrészről a

Kiss Albert Tervező Bt.

székhely: 9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D

cégjegyzékszám: Cg.18-06-105073

adószám: 21580916-2-18

ksh szám: 21580916711221218

képviselő: **Kovács Mónika**, ügyvezető

és **Kiss Albert**, műszaki vezető – felelős tervező

mint tervező (a továbbiakban: „**Tervező**”)

- a továbbiakban együttesen: „**Felek**” - között az alulírott helyen és időben az alábbi feltételek szerint:

II. A SZERZŐDÉS TÁRGYA

- 2.1. Megrendelő a jelen szerződés alapján megrendeli a Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 időszakában megvalósuló Upkač – Magas fák gyöngyei című, SI-HU-2-2-013 számú projekt keretében az Óriszentpéter, Keszérszer 17., 025/2 hrsz. alatt levő lakóépület felújításához, abból kóstoltató- és bemutatóház létesítéséhez szükséges kiviteli tervdokumentációt, az 1. sz. mellékletben csatolt Tervezési Program alapján, 8 példányban. A Tervező kijelenti, hogy a megrendelés Megrendelő igényei szerinti teljesítését elvállalja.
- 2.2. A Tervező által a jelen szerződés alapján teljesítendő munkák részletes leírását a szerződés 1. számú melléklete tartalmazza.

III. A TERVEZŐ JOGAI ÉS KÖTELEZETTSÉGEI

- 3.1. A Tervező a jelen szerződés teljesítése során legjobb tudása szerint, megfelelő körültekintéssel és gondossággal jár el és kötelezettségeit a szakma és a technika által biztosított legmagasabb elérhető színvonalon teljesíti. A Tervező a jelen szerződésben vál-

[Handwritten signatures and initials]

belül köteles az adatokat szolgáltatni, amennyiben azok a Megrendelő rendelkezésére állnak. Amennyiben a kért további adatok nem állnak a Megrendelő rendelkezésére, úgy a Megrendelő a lehető legrövidebb időn belül köteles azokat szolgáltatni. A pótlólagos adatszolgáltatás esetén is a jelen szerződésben írt teljesítési határidők az irányadók.

- 4.2. A Megrendelő jogosult a tervezési munkákat, annak előrehaladását folyamatosan ellenőrizni a Felek által kölcsönösen egyeztetett helyen és időben.
- 4.3. A Megrendelő jogosult a Tervezőt a jelen szerződés teljesítése során utasítani, a tervdokumentációt illetően – akár a már lezárt tervezési ütemet illetően is –, az elkészített technológiával összefüggésben keletkezett szabályzatokkal kapcsolatban módosításokat kérni. Megrendelő jogosult a korábban elfogadott megoldás megváltoztatását kérni, azonban az ebből eredő következményeket (tervezési díj és határidő módosítás) viselnie kell.

V. A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE

- 5.1. A Tervező a jelen szerződésben és annak mellékleteiben meghatározott minőségben és tartalommal, az ott rögzített feltételek szerint, hiba- és hiánymentesen, határidőben köteles teljesíteni, amelyek együttesen a szerződésszerű teljesítésnek a feltételei. A Tervező a tervdokumentációt a Megrendelő jóváhagyásával oly módon köteles elkészíteni, hogy a 2.1. pont szerinti kóstoltató- és bemutatóház tekintetében jogerős és végrehajtható építési engedéllyel a kiviteli tervdokumentáció összhangban legyen, továbbá a felépített kóstoltató- és bemutatóház az építési engedély módosítása nélkül kaphasson használatbavételi engedélyt.
- 5.2. A Tervező jogosult a szerződésben foglalt munkák határidő (részhatáridő) előtti teljesítésére, a Megrendelő előzetes írásbeli egyetértésével.
- 5.3. A Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésben foglalt munkát a következő határidőkben kell teljesíteni:
a., kiviteli tervek: **2012. február 29.**
- 5.4. A Tervező a kiviteli terveket a Megrendelő székhelyére szállítja le. A Megrendelő a terveket megvizsgálja, és az átadásukat követő legfeljebb 1 hét elteltével értesíti a Tervezőt a vizsgálat során kialakított álláspontjáról. A Tervező köteles a Megrendelő által felfedezett bármely és valamennyi hiba javítását vagy módosítását végrehajtani, és a hiányokat pótolni. Ha a Megrendelő az elkészült munkarészekkel egyetértett, a későbbiekben azokat csak hiányos terv, a vagy a tervezőnek felróható tervhiba esetén kifogásolhatja.
- 5.5. A Tervező a tervdokumentációkat, és egyéb, a jelen szerződés alapján készítendő iratokat a 8, azaz nyolc példányban, az esetlegesen felmerülő kijavítási, illetve pótlási kötelezettségének eleget téve, a Megrendelő székhelyén köteles átadni a Megrendelőnek.
- 5.6. A Tervező által átadott bármely dokumentáció, a Tervező bármely teljesítése kizárólag akkor tekinthető elfogadottnak, illetve teljesítettnek, ha a Megrendelő a hibátlan és hiánytalan teljesítésről szóló teljesítési igazolást aláírásával jóváhagyta.

- 7.3. A kötbér felmerülésekor esedékes, lejárt pénzkövetelésnek minősül, melynek összegét a Megrendelő jogosult levonni a számlából. Ha a számlából történő levonásra nincs lehetőség, akkor a Tervező az esedékes összeget köteles 10 naptári napon belül a Megrendelőnek átutalni.
- 7.4. A Megrendelő a jelen szerződéstől vagy annak valamely, a Tervező által még nem vagy nem szerződésszerűen teljesített részétől az alábbi esetekben jogosult egyoldalú nyilatkozatával elállni:
- ha a Tervező a jelen szerződésben rögzített részhatáridők tekintetében 15 naptári napnál hosszabb késedelembe esik,
 - ha a Tervező ellen csódeljárást vagy felszámolási eljárást kezdeményeznek, vagy a Tervező végelszámolását határozza el,
 - a Ptk. 395.§-ban rögzített esetekben.
- 7.5. A Megrendelő jelen szerződéstől való elállása esetén, belátása szerint jogosult a jelen szerződés szerinti feladatokat más tervezővel, illetve vállalkozóval elvégeztetni. Ebben az esetben a Tervező nem jogosult a 3. személy tervezési tevékenységének korlátozására vagy akadályozására szellemi és szerzői jogai fennálltára hivatkozással, miután jelen szerződés aláírásával a Felek kijelentik, hogy a megkezdett, de be nem fejezett mű (tervek) nem minősülnek a jelen szerződés VIII. fejezete hatálya alá tartozó, szerzői jogi védelem alá eső alkotásnak. A Megrendelő nincs kötve a Tervezővel kötött szerződésben meghatározott költségvetéshez. A harmadik személlyel történő munkavégzéshez kapcsolódó többletköltségeket, kárt (ideértve a munka felgyorsításából eredő többletköltségeket is) a Tervező viseli, ennek összegét a Megrendelő a Tervező esedékes számlájába beszámítja, illetve abból levonja.
- 7.6. A Tervező akkor jogosult a jelen szerződéstől egyoldalú nyilatkozatával elállni, ha a Megrendelő neki felróható okból 30 naptári napot meghaladó fizetési késedelembe esik. Ebben az esetben a Tervező a már elvégzett munkájának megfelelő díjra jogosult a 6.1. pontban foglaltak figyelembe vételével, de további kártérítési igénnyel nem léphet fel a Megrendelővel szemben.
- 7.7. A jelen szerződés bármely okból történő megszűnése esetén a Tervező köteles valamennyi részére átadott dokumentumot, előzményiratot, szakvéleményt a Megrendelő részére a szerződés megszűnését követő 8 napon belül hiánytalanul visszaszolgáltatni. A Megrendelő a jelen szerződés alapján már elkészített és hibátlanul átadott tervek, munkák ellenértékét a szerződést megszűnését követő 15 napon belül köteles megtéríteni. A Tervező köteles minden olyan kárt megtéríteni, amely a jelen pontban meghatározott kötelezettségének megszegése nélkül nem következett volna be. A Megrendelő ezen esetekben is jogosult az átvett dokumentációt korlátlanul és kizárólagosan felhasználni, és azok alapján a tervezési és kivitelezési feladatokat folytatni/végrehajtani.

VIII. SZERZŐI JOG, SZAVATOSSÁG

- 8.1. A Tervező a szerződésben foglalt munkákkal kapcsolatban jog- és kellékszavatosságot vállal. A szavatosság a szolgáltatott tervekért mindaddig fennáll, amíg a Megrendelőt a Tervező által szolgáltatott tervek alapján végzett kivitelezésért a Ptk., valamint az

A Tervező részéről:

Név: Kiss Albert

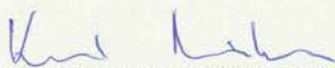
Cím: 9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D

Tel.: 06-30/216-39-57

- 9.5. A szerződő Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződéssel kapcsolatos vitás kérdéseket elsődlegesen tárgyalások útján, egyeztetés keretében kísérik meg rendezni. Ennek sikertelensége esetén a vitás kérdések rendezésére szerződő felek perértéktől függően a Szombathelyi Városi Bíróság (Járásbíróság), illetve a Szombathelyi Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki.
- 9.6. A jelen szerződés csak a felek közös megegyezésével, írásban módosítható.
- 9.7. Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.
- 9.8. A jelen szerződésre és az e szerződésben nem szabályozott kérdésekre a Polgári Törvénykönyv és a vonatkozó jogszabályok rendelkezései az irányadóak.

A jelen szerződést a Felek áttanulmányozták, közösen értelmezték és azt, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírták.

Óriszentpéter, 2012. január 2.



Tervező

Kovács Mónika

ügyvezető

Kiss Albert Tervező Bt.

9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D



Megrendelő

Dr. Markovics Tibor

igazgató

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság

9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A



Kiss Albert

műszaki vezető – felelős tervező

Kiss Albert Tervező Bt.

9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva

gazdasági igazgatóhelyettes

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság

9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

1. SZÁMÚ MELLÉKLET

A fejlesztés helyszíne:

Őriszentpéter, Keserűszer 17. a 025/2 hrsz-ú 1.1247 hektáros, védett természeti terület, az Őrségi Nemzeti Park része.

Az ingatlanon jelenleg a nemzeti park 1998-ban épített kódisállásos vendégháza, a sátorozóhely kiszolgáló épülete (vizesblokk, konyha, raktár-tároló) és az 1940-es években felépült álló boronafalás szerkezetű lakóépület áll, amelynek lebontása után a helyére kerül a bemutató-kóstoltató ház.

A fejlesztés célja:

A fejlesztéssel az ŐNPI új ökoturisztikai pontja jön létre, egy bemutató-kóstoltató ház. Itt alkalmanként a gyümölcsöseinkben megtermelt helyi honos gyümölcsstermésekből helyben készült friss gyümölcslevet, aszálványt kínálunk kisebb csoportoknak (max. 30 fő). A későbbiekben szolgálati férőhelyként/apartmanonként is funkcionálhat az épület.

Az építés/felújítás tervezését meghatározó megbízói igények:

Tervezési szolgáltatások:

1. Építészet:

Az épület külső megjelenésében kövesse az őrségi építészeti hagyományokat, illeszkedjen a meglévő épületcsoportba, feleljen meg a település rendezési tervében foglaltaknak.

Kiviteli műszaki alaptervek (pallértervek) készítése.

Részlettervek, konszignációk, elemkimutatások, műszaki leírás, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

Szakági tervezők koordinálása.

2. Szerkezettervezés:

Az épületek szerkezeteinek tervei, elemkimutatások, elemkonszignációk műszaki leírások, szerkezeti árazatlan költségvetési kiírás készítése.

3. Épületgépészet:

Épületgépészeti kiviteli tervek elkészítése, műszaki leírás, szükség esetén engedélyezési tervek készítése, közműegyeztetések, elemkimutatás, konszignáció, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

4. Épületvillamosság:

Elektromos szerelések kiviteli terveinek elkészítése, villámvédelmi tervek, gyengeáramú tervek, külső térvilágítási tervek, trafótelepítés, műszaki leírások, elemkonszignáció, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

5. Tűzvédelem:

Tűzjelző rendszer tervezése, műszaki leírás, elemkonszignáció, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

6. Táj- és kertépítészet:

Kertépítészeti kiviteli tervek, növénytelepítési tervek, burkolat tervek, részlettervek,

műszaki leírás, elemkonszignáció, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

7. Külső közmű tervezése:

Külső közmű kiviteli tervek elkészítése, műszaki leírás, elemkonszignáció, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

8. Út-parkoló tervezés:

Az épületek közötti térben helyezendő el a parkoló és kerékpártároló: illeszkedjen a felvezető úthoz, kavicsozott aljzattal tervezendő, nagysága: előírásoknak megfelelően kerékpárra, személygépjárműre, mikrobuszra tervezve.

Út, parkoló kiviteli tervek, részlettervek, szakhatósági egyeztetések, közműnyilatkozatok beszerzése, műszaki leírások, elemkonszignáció, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

9. Belsőépítészeti- és kiállítási installáció tervezése:

Belsőépítészeti kiviteli tervek készítése, műszaki leírás, elemkonszignáció, árazatlan költségvetési kiírás készítése.

Az építési munkákra mindösszesen 30 740 e Ft áll rendelkezésre.

2. SZÁMÚ MELLÉKLET

**Kiviteli tervdokumentáció elkészítéséhez szükséges adatok, iratok, szakvélemények,
előzményiratok, dokumentációk**

[Handwritten signature]

TERVEZÉSI SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA

mely létrejött egyrészről

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság

székhely: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A.

törzskönyvi szám: 763062

adószám: 15763064-2-18

statisztikai számjel: 15763664-8412-312-18

képviselésében: **Dr. Markovics Tibor**, igazgató

mint megrendelő (a továbbiakban: „**Megrendelő**”)

másrészről a

Kiss Albert Tervező Bt.

székhely: 9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D

cégjegyzékszám: Cg.18-06-105073

adószám: 21580916-2-18

ksh szám: 21580916711221218

képviselésében: **Kovács Mónika**, ügyvezető

és **Kiss Albert**, műszaki vezető – felelős tervező

mint tervező (a továbbiakban: „**Tervező**”)

- a továbbiakban együttesen: „**Felek**” - között az alulírott helyen és időben az alábbi feltételek szerint:

Megrendelő és **Vállalkozó** között **2012. január 2-án** létrejött **84-3/2012.** számú, a Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 időszakában megvalósuló *Upkač – Magas fák gyöngyei* című, SI-HU-2-2-013 számú projekt keretében az Óriszentpéter, Keserűszer 17., 025/2 hrsz. alatt levő lakóépület felújításához, abból kóstoltató- és bemutatóház létesítéséhez szükséges *kiviteli tervdokumentáció elkészítése* tárgyú tervezési szerződésnek a szerződő felek az alábbi pontjait módosítják:

V. A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE

5.3. A Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésben foglalt munkát a következő határidőkben kell teljesíteni:

a., kiviteli tervek: **2012. február 29.**

A szerződés szerinti tervezési munka teljesítési határideje és a tervek leszállításának határideje az alábbiak szerint módosul:

V. A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE

5.3. A Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésben foglalt munkát a következő határidőkben kell teljesíteni:

a., kiviteli tervek: **2012. április 2.**

A **84-3/2012.** számú tervezési szerződés jelen módosítással nem érintett pontjai változatlanul érvényesek. Jelen Szerződésmódosítás a felek által történt aláírás napján lép életbe.

Készült hat darab egymással teljesen megegyező példányban, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Tervezőt illeti.

Óriszentpéter, 2012. február 28.



Tervező

Kovács Mónika
ügyvezető
Kiss Albert Tervező Bt.
9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D



Megrendelő

Dr. Markovics Tibor
igazgató
Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A



ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Kiss Albert
műszaki vezető – felelős tervező
Kiss Albert Tervező Bt.
9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D



Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes
Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A



VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság** (9441 Óriszentpéter, Siska szer 26/A.; statisztikai számjele: 15597047-7512-312-18, törzskönyvi száma: 039376, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő** - (képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató), másrészről a **Chernel István Madártani és Természetvédelmi Egyesület** (székhely: 9700 Szombathely, Károlyi G. tér 4., adószám: 18884351-1-18, bankszámlaszám: 11747051-20006352-00000000), mint Vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** - (képviseli: Dr. Gyurácz József, elnök) között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja az

Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság „Magas fák gyöngyei” című, SI – HU-2-2-013 számú projektjéhez kapcsolódó, kaszálógyümölcsösök madárvilágának felmérése szakmai tanulmány szolgáltatás ellátását az 1. számú melléklet alapján

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja: Bruttó 1 500 000,- Ft, azaz: egymillió ötszázezer forint, 00/100 Ft, alanyi adómentes.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Vállalkozó a vállalkozói díjat 30 napon belül kapja meg számlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A vállalkozói díj kifizetésének feltétele a vállalkozó adó- és vámhatóságnál nyilvántartott közteher mentessége, melyet Vállalkozónak a Megrendelő fele hitelt érdemlően igazolni szükséges.

3. TELJESÍTÉS

A szerződő felek ütemezett fizetésben állapodtak meg:

Teljesítési ütem szakmai tartalommal:	Bruttó vállalási ár (Ft)	Teljesítési határidő	Számlázási határidő
1. Ütem: 50 %-os teljesítés	750 000,- Ft	2012. május .- 2012. szeptember 30.	2012. október 31.
2. Ütem: 100 %-os teljesítés	750 000,- Ft	2012. október 1. – 2013 szeptember 30.	2013. október 31.
<hr/>			
1 500 000, - Ft			

A fenti fizetési ütemezés szerinti ellenértékre a Vállalkozó akkor jogosult, ha a külön megjelölt ütemezés szerinti munkákat szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt általánydíj arra eső arányos része.

A jelen szerződésben foglalt fizetési ütemezés csak abban az esetben irányadó, ha a Megrendelő és a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség között hatályba lépett az ERFA megelőlegezési szerződés, a 11/2009. (IV. 14.) számú Nemzeti Fejlesztési és Gazdasági Minisztérium rendelet 15/A. szakasza értelmében, és a hatályba lépett ERFA megelőlegezési szerződés szerinti előleg megérkezett a Megrendelő bankszámlájára. Amennyiben a támogatás késedelme miatt a Megrendelő a számlákat 30 napon túl tudja kiegyenlíteni, úgy a késedelme mindaddig kötbérmentes, amíg a támogatás a számlájára meg nem érkezik, továbbá az azt követő banki nap.

3.1. A teljesítés ütemezése:

1. Ütem:

- Részjelentés leadása a vizsgált terület 50%-ról 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n.,
- Térinformatikai adatbázis leadása 1 pld.-ban CD-n,
- Fotódokumentáció leadása 1 pld.-ban CD-n.

2. Ütem:

- Zárójelentés leadása a vizsgált terület 100%-ról 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n,
- Térinformatikai adatbázis leadása 1 pld.-ban CD-n,
- Fotódokumentáció leadása 1 pld.-ban CD-n.

A teljesítés véghatárideje: **2013. 09. 30.**

3.2. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.

3.3. A teljesítések megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.

3.4. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Góczán József
Telefonszám: 30/341-2547

A Megrendelő helyszíni képviselője: Dr. Szentirmai István osztályvezető
Telefonszám: 30/377-5494

4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.

4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesíteni kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. ADATJOGI FELELŐSSÉG

6.1. A szerzői jogi viták elkerülése céljából a szerződő felek az adatok szerzői jog tulajdonát és a felhasználás kondícióit jelen pontban rögzítik. A jelen szerződés során létrejött alapadatok és származtatott adatok szerzői joga a Vállalkozót illeti meg. A Megrendelő a Ptk. 410. § (5) bekezdése folytán alkalmazandó 412. § (3) bekezdés a) pontja alapján a rendelkezési jogát kiköti. Jelen kutatási munka eredményeit csak a Megrendelő hasznosíthatja, illetve adhatja át más félnek. Jelen munka eredményének felhasználásával kapcsolatos jogokat a Megrendelő gyakorolja, a Vállalkozó eredményeit kizárólag a Megrendelő konkrét célra történő írásos jóváhagyásával, a saját neve alatt történő szakmai publikáció céljára használhatja fel. A Megrendelő jogosult a kutatás eredményét részleteiben is felhasználni, ideértve azoknak saját publikációiban való szerepeltetését, ezekben az esetekben azonban a Vállalkozó szerzői minőségét megjeleníteni köteles. A Megrendelő az eredmények nyilvánosságát az adatokból származó publikációk közzétételével biztosítja. A szerzői jogok további szabályozására az 1999. évi

LXXVI. törvény a szerzői jogról és a 117/2004. (IV. 28.) Korm. Rendelet figyelembe vétele az irányadó.

7. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 7.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
- késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 7.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: bármely teljesítési rész- vagy végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 7.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 7.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződés szerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 7.5. Mentessülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződés szerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentesülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

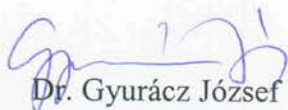
Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra a Vas Megyei Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Őriszentpéter, 2012. május 8.



Dr. Gyurácz József
elnök

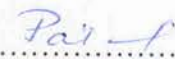
Chernel István Madártani és
Természetvédelmi Egyesület
9700 Szombathely, Károlyi G. tér 4.



Dr. Markovics Tibor
Igazgató

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Őriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:


.....

Pál Éva
Gazdasági igazgatóhelyettes

Dátum:.....

Az kaszáló gyümölcsösök madár faunájának felmérése az Őrségi Nemzeti Parkban

a kutatási téma leírása

Bevezetés

Az Őrségi Nemzeti Park kaszáló gyümölcsösei kiemelkedő természeti értéket képviselnek. Jellemzően helyi gyümölcsfajták fájának tág állásban ültetett csoportjairól van szó, amelyek aljnövényzetét a rétekhez hasonlóan évi egy-három alkalommal kaszálják. A kaszálógyümölcsösök elsősorban a települések belterületén, a házak közvetlen környékén, valamint a szőlőhegyeken találhatóak meg. Domboldali, dombháti elhelyezkedésükből adóan döntően mezofil, illetve száraz termőhelyen foglalnak helyet. Az évszázados hagyományos tájhasználat egyik utolsó elemeként ezek az élőhelyek ötvözik a fás és a füves élőhelyek sajátosságait. Átmeneti voltuknak köszönhetően mind a kaszálórétek, mind pedig az erdők jellemző fajainak élőhelyet nyújtanak. A nemzeti parkban jellemző extenzív, vegyszermentes használatuknak köszönhetően, kis területük ellenére is rendkívül gazdagok védett természeti értékekben. A növények közül a békakonty (*Listera ovata*), a sömörös kosbor (*Orchis ustulata*) és a szártalan kankalin (*Primula vulgaris*) kiemelendő, a nappali lepkék közül a fecskefarkú (*Papilio machaon*) és a kardfarkú lepke (*Iphiclides podalirius*), a madarak közül pedig a hamvas küllő (*Picus canus*), a búbos banka (*Upupa epops*) és a gatyás kuvik (*Otus scops*). A kaszáló gyümölcsösök további jelentősége, hogy ezek az utolsó maradványai a hajdan nagy kiterjedésben előforduló erdőszegély jellegű élőhelyeknek, amelyek például a mára kipusztult narancslepke (*Colias myrmidone*) élőhelyét is képezték.

Célkitűzés

Természetvédelmi jelentőségük ellenére, kis kiterjedésüknek és belterületi elhelyezkedésüknek köszönhetően a kaszáló gyümölcsösök eddig kevés figyelmet kaptak. Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság nem rendelkezik naprakész adatokkal sem az előfordulásuk, pontos kiterjedésük és védett fajaik állományainak tekintetében. Éppen ezért a jelen kutatás célja, hogy adatokat gyűjtsön a kaszáló gyümölcsösök madár fajainak elterjedéséről és állományviszonyairól.

Kutatási terület

A kutatási terület az Őrségi Nemzeti Park 16 települése:

Felsőszölnök	Pankasz
Alsószölnök	Nagyrákos
Apátistvánfalva	Kondorfa
Kétvölgy	Velemér
Orfalu	Magyarszombatfa
Szalafő	Kercaszomor
Őriszentpéter	Bajánsenye
Órimagyarósd	Kerkáskápolna

Ezen belül az összes olyan gyümölcsös felméréendő, amely megfelelnek az alábbi kritériumoknak:

- a) kiterjedése legalább 300 m²,

- b) hagyományos, extenzív gyümölcsfákból áll,
- c) extenzíven kezelt (intenzív, fűnyírozott, szántott közű gyümölcsösök nem tartoznak ide),
- d) aljnövényzetét rendszeres vagy rendszertelen kaszálással hasznosítják (a növényzet összetétele alapján állapítandó meg)

Alkalmazandó módszerek

A felmérést 2012. és 2013. években kell elvégezni, olyan módon, hogy a felmérés ideje lefedje az összes potenciálisan megfigyelhető madárfaj költési időszakát. Emiatt minden felmért gyümölcsöst két alkalommal kell felkeresni: áprilisban és májusban. Minden gyümölcsös esetében az alábbi adatokat kell rögzíteni:

1. a felmérés ideje,
2. a felmérő személye,
3. a gyümölcsös elhelyezkedése (völgyalj, domboldal, dombtető),
4. gyümölcsös kitettsége (égtájak szerint),
5. van-e kaszálórét a közvetlen közelében,
6. a gyümölcsfák átlagos magassága,
7. a gyümölcsfák átlagos tőtávolsága,
8. az aljnövényzet jellemző kezelése,
9. jellemző gyümölcsfajta csoportok (pl. alma, körte, szilva),
10. megfigyelt madár fajok listája és egyedszáma,
11. megtalált madárodúk és gallyfészkek GPS pozíciója

Elvárt adatok és eredmények

1. kutatási jelentés, amely leírja a felmérés menetét, összefoglalja a főbb eredményeit, térképekkel illusztrálva bemutatja a legértékesebb kaszáló gyümölcsösöket, a védett fajok elterjedését és az élőhellyel kapcsolatos természetvédelmi problémákat és megoldási javaslatokat,
2. a felmért kaszáló gyümölcsösök térinformatikai fedvénye ArcGIS shape-ként a megrendelő által megadott formátumban és tartalommal,
3. a kaszálógyümölcsösök jellemzése a fentebb megadott szempontok szerint a megrendelő által megadott formátumban,
4. gyümölcsösönként a megfigyelt madár fajok listája, egyedszáma és jellemzése a megrendelő által megadott formátumban
5. a felmért fészkek és odúk pont formátumú térinformatikai fedvénye a megrendelő által megadott formátumban
6. a felmért fészkek és odúk jellemzése a megrendelő által megadott formátumban

A megrendelő által biztosított adatok

1. az Őrségi Nemzeti Park határának térinformatikai fedvénye (ONP_hatar.shp),
2. kaszáló gyümölcsösök térinformatikai fedvényének mintája ArcGIS shape formátumban (on_madar_gyu13.shp),
3. a gyümölcsösök jellemzésére használandó táblázat formátuma (gyumolcsos_jellemzes.xls),
4. a madárfajok adatgyűjtő táblázata (on_madar_gyu13.xls),
5. fészkek előfordulási fedvényének mintája (on_madar_fs13.shp),
6. fészkek jellemzésére szolgáló táblázat mintája (on_madar_gyv13.xls)

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

F. Lakatos Ferenc!
1. péld - írt
1. péld - pénz
84-8-5/12

mely létrejött egyrészről az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság** (9441 Őriszentpéter, Siska szer 26/A.; statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő** - (képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató), másrészről a **Greeneffect Kft** (székhely: 9400 Sopron, Ógabona tér 44-46., adószám: 23732267-1-08, bankszámlaszám: HU09 10404058-50526549-77901000), mint Vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** - (képviseli: Dr. Lakatos Ferenc, ügyvezető) között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja az

Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság „Magas fák gyöngyei” című, SI – HU-2-2-013 számú projektjéhez kapcsolódó, kaszálógyümölcsösök lepkefaunájának felmérése szakmai tanulmány szolgáltatás ellátását az 1. számú melléklet alapján

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja: Bruttó 1 000 000,- Ft, azaz: egymillió forint.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Vállalkozó a vállalkozói díjat 30 napon belül kapja meg számlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A vállalkozói díj kifizetésének feltétele a vállalkozó adó- és vámhatóságnál nyilvántartott közteher mentessége, melyet Vállalkozónak a Megrendelő fele hitelt érdemlően igazolni szükséges.

3. TELJESÍTÉS

A szerződő felek ütemezett fizetésben állapodtak meg:

Teljesítési ütem szakmai tartalommal:	Bruttó vállalási ár (Ft)	Teljesítési határidő	Számlázási határidő
1. Ütem: 50 %-os teljesítés	500 000,- Ft	2012. május .- 2012. szeptember 30.	2012. október 31.
2. Ütem: 100 %-os teljesítés	500 000,- Ft	2012. október 1. – 2013 szeptember 30.	2013. október 31.

1 000 000,- Ft

A fenti fizetési ütemezés szerinti ellenértékre a Vállalkozó akkor jogosult, ha a külön megjelölt ütemezés szerinti munkákat szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt átalánydíj arra eső arányos része.

A jelen szerződésben foglalt fizetési ütemezés csak abban az esetben irányadó, ha a Megrendelő és a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség között hatályba lépett az ERFA megelőlegezési szerződés, a 11/2009. (IV. 14.) számú Nemzeti Fejlesztési és Gazdasági Minisztérium rendelet 15/A. szakasza értelmében, és a hatályba lépett ERFA megelőlegezési szerződés szerinti előleg megérkezett a Megrendelő bankszámlájára. Amennyiben a támogatás késedelme miatt a Megrendelő a számlákat 30 napon túl tudja kiegyenlíteni, úgy a késedelme mindaddig kötbérmentes, amíg a támogatás a számlájára meg nem érkezik, továbbá az azt követő banki nap.

3.1. A teljesítés ütemezése:

1. Ütem:

- Részjelentés leadása a vizsgált terület 50%-ról 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n.,
- Térinformatikai adatbázis leadása 1 pld.-ban CD-n,
- Fotódokumentáció leadása 1 pld.-ban CD-n.

2. Ütem:

- Zárójelentés leadása a vizsgált terület 100%-ról 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n,
- Térinformatikai adatbázis leadása 1 pld.-ban CD-n,
- Fotódokumentáció leadása 1 pld.-ban CD-n.

A teljesítés véghatárideje: **2013. 09. 30.**

- 3.2. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.3. A teljesítések megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.4. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

- 4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Horváth Bálint
Telefonszám: 30/863-8084

A Megrendelő helyszíni képviselője: Dr. Szentirmai István osztályvezető

Telefonszám: 30/377-5494

4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.

4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesíteni kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. ADATJOGI FELELŐSSÉG

6.1. A szerzői jogi viták elkerülése céljából a szerződő felek az adatok szerzői jog tulajdonát és a felhasználás kondícióit jelen pontban rögzítik. A jelen szerződés során létrejött alapadatok és származtatott adatok szerzői joga a Vállalkozót illeti meg. A Megrendelő a Ptk. 410. § (5) bekezdése folytán alkalmazandó 412. § (3) bekezdés a) pontja alapján a rendelkezési jogát kiköti. Jelen kutatási munka eredményeit csak a Megrendelő hasznosíthatja, illetve adhatja át más félnek. Jelen munka eredményének felhasználásával kapcsolatos jogokat a Megrendelő gyakorolja, a Vállalkozó eredményeit kizárólag a Megrendelő konkrét célra történő írásos jóváhagyásával, a saját neve alatt történő szakmai publikáció céljára használhatja fel. A Megrendelő jogosult a kutatás eredményét részleteiben is felhasználni, ideértve azoknak saját publikációiban való szerepeltetését, ezekben az esetekben azonban a Vállalkozó szerzői minőségét megjeleníteni köteles. A Megrendelő az eredmények nyilvánosságát az adatokból származó publikációk közzétételével biztosítja. A szerzői jogok további szabályozására az 1999. évi

LXXVI. törvény a szerzői jogról és a 117/2004. (IV. 28.) Korm. Rendelet figyelembe vétele az irányadó.

7. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 7.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
- késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 7.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: bármely teljesítési rész- vagy végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 7.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 7.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződészerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 7.5. Mentessülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződészerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentesülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra a Vas Megyei Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Óriszentpéter, 2012. május 10.

GREENEFFECT KFT.

9400 Sopron, Ógabona tér 44-46.

Adószám: 23732267-1-08 Dr. Lakatos Ferenc

ügyvezető

Greeneffect Kft.

9400 Sopron, Ógabona tér 44-46.

Dr. Markovics Tibor

Igazgató

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva

Gazdasági igazgatóhelyettes

Az kaszáló gyümölcsösök nappali lepke faunájának felmérése az Őrségi Nemzeti Parkban

a kutatási téma leírása

Bevezetés

Az Őrségi Nemzeti Park kaszáló gyümölcsösei kiemelkedő természeti értéket képviselnek. Jellemzően helyi gyümölcsfajták fájának tág állásban ültetett csoportjairól van szó, amelyek aljnövényzetét a rétekhez hasonlóan évi egy-három alkalommal kaszálják. A kaszálógyümölcsösök elsősorban a települések belterületén, a házak közvetlen környékén, valamint a szőlőhegyeken találhatóak meg. Domboldali, dombháti elhelyezkedésükből adóan döntően mezofil, illetve száraz termőhelyen foglalnak helyet. Az évszázados hagyományos tájhasználat egyik utolsó elemeként ezek az élőhelyek ötvözik a fás és a füves élőhelyek sajátosságait. Átmeneti voltuknak köszönhetően mind a kaszálórétek, mind pedig az erdők jellemző fajainak élőhelyet nyújtanak. A nemzeti parkban jellemző extenzív, vegyszermentes használatuknak köszönhetően, kis területük ellenére is rendkívül gazdagok védett természeti értékekben. A növények közül a békakonty (*Listera ovata*), a sömörös kosbor (*Orchis ustulata*) és a szártalan kankalin (*Primula vulgaris*) kiemelendő, a nappali lepkék közül a fecskefarkú (*Papilio machaon*) és a kardfarkú lepke (*Iphiclides podalirius*), a madarak közül pedig a hamvas küllő (*Picus canus*), a búbos banka (*Upupa epops*) és a gatyás kuvik (*Otus scops*). A kaszáló gyümölcsösök további jelentősége, hogy ezek az utolsó maradványai a hajdan nagy kiterjedésben előforduló erdőszegély jellegű élőhelyeknek, amelyek például a mára kipusztult narancslepke (*Colias myrmidone*) élőhelyét is képezték.

Célkitűzés

Természetvédelmi jelentőségük ellenére, kis kiterjedésüknek és belterületi elhelyezkedésüknek köszönhetően a kaszáló gyümölcsösök eddig kevés figyelmet kaptak. Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság nem rendelkezik naprakész adatokkal sem az előfordulásuk, pontos kiterjedésük és védett fajaik állományainak tekintetében. Éppen ezért a jelen kutatás célja, hogy adatokat gyűjtsön a kaszáló gyümölcsösök nappali lepke fajainak elterjedéséről és állományviszonyairól.

Kutatási terület

A kutatási terület az Őrségi Nemzeti Park 11 települése:

Felsőszölnök	Pankasz
Apátistvánfalva	Nagyrákos
Kétvölgy	Velemér
Szalafő	Kercaszomor
Őriszentpéter	Bajánsenye
Órimagyarósd	

Ezen belül az összes olyan gyümölcsös felméréndő, amely megfelelnek az alábbi kritériumoknak:

- kiterjedése legalább 300 m²,
- hagyományos, extenzív gyümölcsfákból áll,

- c) extenzíven kezelt (intenzív, fűnyírozott, szántott közül gyümölcsösök nem tartoznak ide),
- d) aljnövényzetét rendszeres vagy rendszertelen kaszálással hasznosítják (a növényzet összetétele alapján állapítandó meg)

Alkalmazandó módszerek

A felmérést 2012. és 2013. években kell elvégezni, olyan módon, hogy a felmérés ideje lefedje az összes potenciálisan megfigyelhető nappali lepke faj rajzási időszakát. Emiatt minden felmért gyümölcsöst három alkalommal kell felkeresni: május-júnusban, júliusban és augusztusban. Minden gyümölcsös esetében az alábbi adatokat kell rögzíteni:

1. a felmérés ideje,
2. a felmérő személye,
3. gyümölcsös kiterjedése (égtájak szerint),
4. a gyümölcsös elhelyezkedése (völgyalj, domboldal, dombtető),
5. van-e kaszálórét a közvetlen közelében,
6. a gyümölcsfák átlagos magassága,
7. a gyümölcsfák átlagos tőtávolsága,
8. az aljnövényzet jellemző kezelése,
9. aktuális kezelés (pl. kaszált-e)
10. jellemző gyümölcsfajta csoportok (pl. alma, körte, szilva),
11. megfigyelt nappali lepke fajok listája,
12. megfigyelt védett és ritka fajok GPS pozíciója

Elvárt adatok és eredmények

1. kutatási jelentés, amely leírja a felmérés menetét, összefoglalja a főbb eredményeit, térképekkel illusztrálva bemutatja a legértékesebb kaszáló gyümölcsösöket, a védett fajok elterjedését és az élőhellyel kapcsolatos természetvédelmi problémákat és megoldási javaslatokat,
2. a felmért kaszáló gyümölcsösök térinformatikai fedvénye ArcGIS shape-ként a megrendelő által megadott formátumban és tartalommal,
3. a kaszálógyümölcsösök jellemzése a fentebb megadott szempontok szerint a megrendelő által megadott formátumban,
4. gyümölcsösönként a megfigyelt nappali lepke fajok listája és jellemzése a megrendelő által megadott formátumban
5. a felmért védett és ritka fajok előfordulásának pont formátumú térinformatikai fedvénye a megrendelő által megadott formátumban
6. a felmért védett és ritka fajok jellemzése a megrendelő által megadott formátumban

A megrendelő által biztosított adatok

1. az Őrségi Nemzeti Park határának térinformatikai fedvénye (ONP_hatar.shp),
2. a védett és ritka nappali lepke fajok listája (vedett_fajok.xls),
3. kaszáló gyümölcsösök térinformatikai fedvényének mintája ArcGIS shape formátumban (on_lepke_gyu13.shp),
4. a gyümölcsösök jellemzésére használandó táblázat formátuma (gyumolcsos_jellemzes.xls),
5. a nappali lepke fajok adatgyűjtő táblázata (on_lepke_gyu13.xls),
6. védett és ritka nappali lepke fajok előfordulási fedvényének mintája (on_lepke_gyv13.shp),
7. védett és ritka nappali lepke fajok jellemzésére szolgáló táblázat mintája (on_lepke_gyv13.xls)

Megbízási szerződés

Közbeszerzési tanácsadói feladatok ellátására

amely létrejött egyrészről a **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság** (9941 Óriszentpéter, Siska szer 26./A., statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636) képviseli **Dr. Markovics Tibor igazgató** mint megbízó (a továbbiakban: **Megbízó**), másrészről **Vígh Edit** (9700 Szombathely Petőfi S. u. 45. adószáma: 77903994-3-38, bankszámla száma: OTP: 11747006-20211745) képviseli: **Vígh Edit**, mint megbízott (továbbiakban: **Megbí-zott**)

1. A megbízás tárgya:

1.1. Megbízó ezennel megbízza a Megbízottat, hogy részére a következő **közbeszerzési szakér-tői feladatokat** ellássa.

A megbízott tevékenységét a Magas fák gyöngyei SI-HU-2-2-013 számú projekt megvalósítása során szükséges közbeszerzési eljárások dokumentációinak kidolgozását végzi el az alábbiak szerint:

- A projektben megvalósítani tervezett közbeszerzések dokumentációinak teljes körű kidolgozása.
- Ajánlatkérő képviselete a közbeszerzési eljárásban, így különösen a tárgyaláson.
- Részvétel a helyszíni szemlén, a szükséges jegyzőkönyv elkészítése, a feltett kérdésekre a törvényes eljárásrend szerinti válaszadás bonyolítása.
- A bontási jegyzőkönyv összeállítása, összegzés készítése.
- Tanácsadóként részvétel a kiértékelésben.
- Az eredményhirdetés, kiértékelés adminisztrációs feladatainak ellátása.
- Közbeszerzési Tanáccsal kapcsolatos módosító felhívások intézése.
- A közbeszerzés vonatkozó jogszabályok szerinti ellenőrzéséhez szükséges elektronikus adatszolgáltatás teljesítésében való aktív közreműködés, továbbá annak felügyelete.

1.2 Közbeszerzési eljárások, melyek dokumentációját jelen megbízás keretében kidolgozni szükséges:

- Árubeszerzés: Az ajánlattételi felhívás mellékletét képező, a projektben tervezett gépbe-szerzés és építési beruházás szakmai specifikációja és költsége alapján ismertetett, gyep-kezelő gépsor beszerzése.
Eljárás típusa: Kbt. Harmadik Rész, nemzeti eljárásrend a Kbt. 121. § (1) bekezdés b) pontja alapján, hirdetmény közzététele nélküli tárgyalásos eljárás.
- Építési beruházás: Az ajánlattételi felhívás mellékletét képező, a projektben tervezett gép-be-szerzés és építési beruházás szakmai specifikációja és költsége alapján ismertetett építé-si beruházás.
Eljárás típusa: Kbt. Harmadik Rész, nemzeti eljárásrend a Kbt. 121. § (1) bekezdés b) pontja alapján, hirdetmény közzététele nélküli tárgyalásos eljárás.

A megbízott vállalja, hogy a hivatkozott vállalkozói szerződések teljesítése során a közbeszerzési szabályok alkalmazásával összefüggő kérdések kezeléséhez segítséget nyújt.

2. Megbízási díj:

2.1. A megbízás díja: bruttó 1.397.000,- Ft azaz egymillió-háromszázkilencvenhétezer Ft.

A feladat teljesítését az Megbízó teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Megbízott a megbízási díjat a számla átadását követő 60 napon belül kapja meg.

2.2. A jelen szerződésben foglalt megbízás 2012. július 25-én lép hatályba és határozott időre szól.

3. A megbízás teljesítésének határideje:

3.1 A gépbeszerzés esetében 2012. július 25. – 2012. november 30., de legkésőbb az utolsóként lebonyolítandó közbeszerzés eredményeként megkötendő vállalkozói szerződés aláírásának napjáig.

3.2 Az építési beruházás esetében 2012. július 25. – 2012. december 31., de legkésőbb az utolsóként lebonyolítandó közbeszerzés eredményeként megkötendő vállalkozói szerződés aláírásának napjáig.

4. Felelősség, titoktartás:

A felek jogaira és kötelezettségeire, valamint a felelősségre a Ptk. 474.§-480.§-ban foglaltak, valamint a Megbízó Szervezeti és Működési Szabályzata és belső utasításai az irányadók. A megbízási jogviszony fennállása alatt szerződő felekre a Polgári Törvénykönyv rendelkezései az irányadók. A megbízott köteles a megbízás teljesítésével kapcsolatban tudomására jutó szakmai titkokat megőrizni.

Jelen megbízás alapján a Megbízó és a Megbízott között nem jött létre munkaviszony. A megbízott a megbízási díjból személyi jövedelemadó fizetésére kötelezett.

Jelen megbízási szerződésben meghatározott feladat teljesítését a Megbízó részéről Dr. Szentirmai István osztályvezető igazolja.

Megbízott a szerződés alapján biztosítja a teljesítés során keletkező, a szerzői jogi védelem alá eső alkotáson a Megbízó területi korlátozás nélküli, kizárólagos és harmadik személynek átadható felhasználási jogát, valamint az átdolgozás jogát is.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Jelen szerződés tárgyát képező szolgáltatást az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság a Magas fák gyöngyei SI – HU – 2-2-013 számú azonosító számon nyilvántartásba vett projekt megvalósítása érdekében veszi igénybe.

A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. ide vonatkozó rendelkezései az irányadók.

Jogvita esetére a felek kikötik a Szombathelyi Városi Bíróság kizárólagos illetékességét.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megbízót, 2 példány Megbízottat illeti meg.

Óriszentpéter, 2012. július 25.



VIGH EDIT

mérnöki és közbeszerzési tanácsadó
104/2005.
9700 Szombathely, Petőfi S. u. 45. II/7.
Adószám: 77903904-3-38

Vígh Edit
Mebízott

ÖNPI részéről ellenjegyezte:

Pál Éva
Gazdasági igazgatóhelyettes
Dátum: 2012. 07. 25.

Megbízási szerződés

Műszaki ellenőrzés feladat ellátására

amely létrejött egyrészről az

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság

(9941 Óriszentpéter, Siska szer 26./A.,

képviseli **Dr. Markovics Tibor igazgató**

statisztikai számjele: 15763664-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062,

bankszámla száma: MÁK: 10047004-00290689-00000000)

mint megbízó (a továbbiakban: **Megbízó**)

másrészről a

Kőberterv Mérnöki Kft.

(9730 Kőszeg, Alsó krt. 45.)

Képviseli: **Jandrasits Tibor ügyvezető**

adószáma: 12948372-3-18, bankszámla száma: 10201006-50195905

mint megbízott (továbbiakban: **Megbízott**) között a mai napon az alábbi tartalommal

1. A megbízás tárgya:

1.1. Megbízó ezennel megbízza a Megbízottat, hogy részére a következő – **műszaki ellenőrzési feladatot** - ellássa.

A megbízott tevékenységét a Magas fák gyöngyei SI-HU-2-2-013 számú projekt megvalósítása során szükséges műszaki ellenőrzést végzi el az Óriszentpéter Keserűszer 17. szám alatt kialakítandó bemutató-kóstoló ház kapcsán az alábbiak szerint:

1.2 Műszaki ellenőrzés:

- A közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. Törvény alapján a közbeszerzési eljárás lebonyolításában való közreműködés.
- Ajánlattételi felhívás és dokumentáció véleményezése a Megbízó érdekeinek és igényeinek figyelembe vételével, a beérkezett ajánlatok felülvizsgálata, értékelése, javaslatétel Megbízó részére a döntés meghozatalához.
- Nyertes ajánlattevővel a vállalkozási szerződés előkészítése.
- A kivitelezési munka rendszeres, szükségyszerű, ill. napi ellenőrzése, különös tekintettel az eltakarásra kerülő munkarészekre a 191/2009. (IX. 15.) Korm. rendelet alapján.
- A beépítésre kerülő anyagok és szerkezetek minőségi bizonylatainak, megfelelőségi igazolásának a hatályos jogszabályok alapján történő ellenőrzése, észrevételeiről a Megbízó tájékoztatása. A szerződés szerinti teljesítési határidő, valamint a szerződésben meghatározott minőség teljesítésének figyelemmel kísérése.
- A kivitelezés során felmerülő esetleges módosítások, a tervtől eltérő megoldások Megbízóval való előzetes egyeztetése.
- A felmerülő módosítási igényeket - azok költséghatásának vizsgálatával - köteles a Megbízóval előzetesen jóváhagyatni.
- A megvalósítás során a Megbízó érdekében jár el, közvetíti Megbízó igényét a vállalkozó felé.
- A kivitelezés során a beruházásban résztvevő vállalkozó észrevételeinek, javaslatainak felülvizsgálata Megbízóval való egyeztetése. Műszaki átadás-átvételi eljárás előkészítése és lefolytatása.

- A Megbízott a műszaki átadás-átvételi eljárással teljesít, de térítés nélkül köteles a bejárásán megállapított hibák és hiányosságok kijavítása, illetve pótlása ügyében eljárni.
- Megbízott az éves szavatossági bejárást lefolytatja, a bejárásán felvett hibák és hiányosságok megszüntetésére vállalkozó felé intézkedik.
- Ellenőrzi a javítási munkák elvégzését. Az éves szavatossági igény elteltével Megbízott feladata megszűnik.
- A lebonyolítás során a beruházással kapcsolatban felmerült jogvitás ügyek előkészítése, az előkészített iratok Megbízó által kért határidőre történő biztosítása. Peres eljárás esetén Megbízó szakértőként, vagy tanúként történő segítése külön díjazás nélkül.
- Amennyiben műszaki ellenőri tevékenysége során mulasztást követ el, mely igazolhatóan megbízó kárára történik, úgy annak valamennyi következményét viselnie kell.

2. Megbízó feladatai:

- 2.1. A megbízás tárgyát képező beruházás előzményeivel kapcsolatos dokumentumokat Megbízó Megbízott rendelkezésére bocsátja, legkésőbb a szerződés aláírásának időpontjáig.
- 2.2. Megbízó biztosítja, hogy a beruházási cél megvalósításához szükséges pénzügyi fedezet a mindenkor hatályos pénzforgalmi szabályok szerint a szükséges időpontban rendelkezésre álljon.
- 2.3. Megbízó a benyújtott számlák teljesítéséről intézkedik.
- 2.4. Felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:
 Megbízó részéről: Dr. Szentirmai István
 30/377-54-94
- Megbízott részéről: Jandrasits Tibor
 30/929-27-58
- 2.5. Munkaterület biztosítása munkavégzésre alkalmas állapotban.
- 2.6. Megbízó a műszakilag szükséges és a Megbízó utasítására elrendelt többlet- illetve pótmunkák fedezetét biztosítja.
- 2.7. Műszaki átadás-átvételi eljárásán részt vesz, nyilatkozik az átadás-átvétel tekintetében.

3. Megbízási díj:

- 3.1. A megbízás díja: bruttó 1.270.000,- Ft azaz egymillió-kettőszázhetvenezer Ft.

A feladat teljesítését az Megbízó teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Megbízott a megbízási díjat a számla átadását követő 60 napon belül kapja meg.

- 3.2 Megbízott az alábbi ütemezésben jogosult számla benyújtására:

	Teljesítési határidő	Nettó ár	Áfa	Bruttó ár
1 részszámla	2013. május 02.	500 000 Ft	135 000 Ft	635 000 Ft
Vég számla	2013. augusztus 31.	500 000 Ft	135 000 Ft	635 000 Ft
Összesen:		1 000 000 Ft	270 000 Ft	1 270 000 Ft

4. A megbízás teljesítésének határideje:

A megbízás időtartama 2012. augusztus 16. – 2013. augusztus 31-ig tart. A Megbízó a Megbízási szerződés teljesítésének a lezárt műszaki átadás-átvételi eljárásról készült jegyzőkönyvet ismeri el.

A megbízás időtartama a kivitelezési határidő - nem a Megbízott hibájából bekövetkező - elhúzó-dása esetén automatikusan meghosszabbodik, mely a megbízási díj időarányos növekedését vonja maga után.

Megbízó előbb teljesítést elfogad.

5. Felelősség, titoktartás:

A felek jogaira és kötelezettségeire, valamint a felelősségre a Ptk. 474.§-480.§-ban foglaltak, valamint a Megbízó Szervezeti és Működési Szabályzata és belső utasításai az irányadók. A megbízási jogviszony fennállása alatt szerződő felekre a Polgári Törvénykönyv rendelkezései az irányadók. A megbízott köteles a megbízás teljesítésével kapcsolatban tudomására jutó szakmai titkokat megőrizni.

Jelen megbízási szerződésben meghatározott feladat teljesítését a Megbízó részéről Dr. Szentirmai István osztályvezető igazolja.

Megbízott a szerződés alapján biztosítja a teljesítés során keletkező, a szerzői jogi védelem alá eső alkotáson a Megbízó területi korlátozás nélküli, kizárólagos és harmadik személynek átadható felhasználási jogát, valamint az átdolgozás jogát is.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Jelen szerződés tárgyát képező szolgáltatást az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság a Magas fák gyöngyei SI – HU – 2-2-013 számú azonosító számon nyilvántartásba vett projekt megvalósítása érdekében veszi igénybe.

A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. ide vonatkozó rendelkezései az irányadók.

Jogvita esetére a felek kikötik - értékhatártól függően - a Körmendi Városi Bíróság, illetve a Szombathelyi Törvényszék kizárólagos illetékességét.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megbízót, 2 példány Megbízottat illeti meg.

Óriszentpéter, 2012. augusztus 16.



.....
Dr. Markovics Tibor
Megbízó



.....
Jandrasits Tibor
Megbízott
KÖZTERV
9730 Kőszeg, Alsó krt. 45.
Adósz.: 12948372-3-18

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



.....
Pál Éva
Gazdasági igazgatóhelyettes

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság** (9441 Óriszentpéter, Siska szer 26/A.; statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő** - (képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató), másrészről **Pivonka Richárd egyéni vállalkozó** (székhely: 9938 Nagyrákos Csárdaszer 8. adószám: 63764105-2-38, bankszámlaszám:10300002-10392479-49030012), mint Vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** - között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja az

Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság „Magas fák gyöngyei” című, SI – HU-2-2-013 számú projektjéhez kapcsolódó, Csörgőalma infrastruktúra: pavilon építés és asztal padokkal tárgyú beruházási eljárás kivitelezését az 1. számú melléklet alapján

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja: Bruttó 1.797.280,- Ft, azaz egymillió hétszázkilencvenhétezer kettőszáznyolcvan forint.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Megrendelő a vállalkozói díjat a Vállalkozó számlájának átvételét követő 60 napon belül utalja át Vállalkozó bankszámlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A vállalkozói díj kifizetésének feltétele a vállalkozó adó- és vámhatóságnál nyilvántartott közteher mentessége, melyet Vállalkozónak a Megrendelő fele hitelt érdemlően igazolni szükséges.

3. TELJESÍTÉS

A szerződő felek egy összegben történő fizetésben állapodtak meg:

Pavilonépítés és asztal padokkal

- Bruttó vállalási ár: 1.797.280,- Ft
- Teljesítési határidő: 2012. december 5.
- Számlázási határidő: 2012. december 14.

A fenti fizetési ellenértékre a Vállalkozó akkor jogosult, ha a megjelölt munkát szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt átalánydíj arra eső arányos része.

A jelen szerződésben foglalt fizetési ütemezés csak abban az esetben irányadó, ha a Megrendelő és a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség között hatályba lépett az ERFA megelőlegezési szerződés, a 11/2009. (IV. 14.) számú Nemzeti Fejlesztési és Gazdasági Minisztérium rendelet 15/A. szakasza értelmében, és a hatályba lépett ERFA megelőlegezési szerződés szerinti előleg megérkezett a Megrendelő bankszámlájára. Amennyiben a támogatás késedelme miatt a Megrendelő a számlákat 60 napon túl tudja kiegyenlíteni, úgy a késedelme mindaddig kötbérmentes, amíg a támogatás a számlájára meg nem érkezik, továbbá az azt követő banki nap.

A teljesítés véghatárideje: **2012. 10. 31.**

- 3.1. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.2. A teljesítések megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.3. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Vörös Győző
Telefonszám: 30/901-2714

A Megrendelő helyszíni képviselője: Havas Márta erdészeti referens
Telefonszám: 30/377-5495

4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi sinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.

4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt,

illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesíteni kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 6.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
 - késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 6.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: a végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 6.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 6.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződésszerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.

- 6.5. Mentesülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződésszerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentesülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződészerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra értékhatártól függően a Körmenői Városi Bíróság, illetve a Szombathelyi Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Óriszentpéter, 2012. augusztus 21.



Pivonka Richárd

egyéni vállalkozó

9938 Nagyrákos, Csárdaszer 8.

PIVONKA RICHÁRD
egyéni vállalkozó
9938 Nagyrákos, Csárdaszer 8.
Adószám: 63764105-2-38



Dr. Markovics Tibor

Igazgató

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva

Gazdasági igazgatóhelyettes

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság** (9441 Óriszentpéter, Siska szer 26/A.; statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő** - (képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató), másrészről **Czesznak Ádám egyéni vállalkozó** (székhely: 8998 Vaspör Munkácsy utca 2. adószám: 65931411-1-40, bankszámlaszám: 11773494-00613451), mint Vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** - között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja az

Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság „Magas fák gyöngyei” című, SI – HU-2-2-013 számú projektjéhez kapcsolódó, Csörgőalma infrastruktúra fejlesztése: kerítésépítés elem kivitelezését az 1. számú melléklet alapján

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja: Bruttó 850.000,- Ft, azaz Nyolcszázötvenezer forint, 00/100 Ft. Vállalkozó jelen szerződés megkötésekor alanyi adómentes az általános forgalmi adó szempontjából, de a szerződés hatálya alatt bármely, a Vállalkozó személyében vagy jogszabályváltozásból eredő okból bekövetkező általános forgalmi adó fizetési kötelezettség nem hathat ki a fenti vállalkozási díj mértékére, az nem növelhető meg.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Megrendelő a vállalkozói díjat a Vállalkozó számlájának átvételét követő 60 napon belül utalja át Vállalkozó bankszámlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A vállalkozói díj kifizetésének feltétele a vállalkozó adó- és vámhatóságnál nyilvántartott közteher mentessége, melyet Vállalkozónak a Megrendelő fele hitelt érdemlően igazolni szükséges.

3. TELJESÍTÉS

A szerződő felek egy összegben történő fizetésben állapodtak meg:

Kerítésépítés:

- Bruttó vállalási ár: 850.000,- Ft
- Teljesítési határidő: 2012. október 4.
- Számlázási határidő: 2012. október 8.

A fenti fizetési ellenértékre a Vállalkozó akkor jogosult, ha a megjelölt munkát szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt általánódíj arra eső arányos része.

A jelen szerződésben foglalt fizetési ütemezés csak abban az esetben irányadó, ha a Megrendelő és a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség között hatályba lépett az ERFA megelőlegezési szerződés, a 11/2009. (IV. 14.) számú Nemzeti Fejlesztési és Gazdasági Minisztérium rendelet 15/A. szakasza értelmében, és a hatályba lépett ERFA megelőlegezési szerződés szerinti előleg megérkezett a Megrendelő bankszámlájára. Amennyiben a támogatás késedelme miatt a Megrendelő a számlákat 60 napon túl tudja kiegyenlíteni, úgy a késedelme mindaddig kötbérmentes, amíg a támogatás a számlájára meg nem érkezik, továbbá az azt követő banki nap.

A teljesítés véghatárideje: **2012. 10. 04.**

- 3.1. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.2. A teljesítések megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.3. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Czesznak Ádám
Telefonszám: 30/539-5736

A Megrendelő helyszíni képviselője: Havas Márta erdőszeti referens
Telefonszám: 30/377-5495

4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.

4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt,

illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesíteni kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 6.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
 - késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 6.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: a végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 6.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 6.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződésszerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.

- 6.5. Mentesülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződésszerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentesülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.


Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződészerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra értékhatártól függően a Körmenyi Városi Bíróság, illetve a Szombathelyi Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.


Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Óriszentpéter, 2012. szeptember 5.


.....
Csiznak Ádám
egyéni vállalkozó
8998 Vaspör Munkácsy utca 2.


.....
Dr. Markovics Tibor
igazgató
Órszázi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:


.....
Pál Éva
Gazdasági igazgatóhelyettes

1. Melléklet



ORSÉGI NEMZETI PARK IGAZGATÓSÁG
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A
Telefon: (94) 548-036, Fax: (94) 428-791
E-mail: orseginp@onp.kvvm.hu

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság Csörgőalma Gyümölcsöskert vadhárelhárító kerítés létesítése árajánlat kéréséhez

A tervezett kerítés alapadatai

Település: Óriszentpéter, Templomszer, 068/1 hrsz

Érintett terület	Típus	Hossz (m)	Magasság (m)
0,4 ha	Lekötött vadháló	400	2,00

Műszaki leírás

A telepítő szándéka szerint a tervezett kerítés, az alábbi műszaki leírás a teljesítendő minimum feltételeket adja meg, amennyiben az itt megadott méretektől el kíván térni, gondoskodnia kell arról, hogy a kerítés a módosított méretekkel is a célnak megfeleljen.

A kerítéshez használandó anyagok

- Drótfonat, lekötött drótháló/vadháló max. 16x16 cm lyukbősséggel.
- A vezérdrót 2,8 mm, a köztes szálak 2 mm átmérőjű horganyzott huzalból készüljenek
- Optikai vezető 2 cm széles
- 3,00 m hosszúságú, min. 10 cm csúcsátmérőjű kerítésoszlop, akácból, hántolva, felületkezelve
- A közlekedés biztosításához 1 személyi bejáró lécezett kis kapu (1 m-es), a traktoros közlekedéshez 1 db 4 m-es felnyíló, hálós kapu készítenő. Részletek személyes egyeztetéssel.

A kerítés építésének munkaműveletei

A tartóoszlopokat min. 70 cm mélyen függőlegesen kell beállítani. Ügyelni kell a föld rétegenkénti, alapos tömörítésére.

• Minden tizedik oszlopnál, valamint a nyomvonal töréspontjain ferde támaszokat kell alkalmazni.

A drótfonat tekercs végével, a következő tekercset 20-40 cm átfedéssel kell kezdeni, vagy tökéletes zárást biztosító összefonással.

A drótfonatba, szemmagasságban ki kell feszíteni az optikai vezetőt.

A lécezett személyi bejáró kiskaput középbarna színben időjárásálló páccal kezelni kell.

Az árajánlat tartalmazzon minden felmerülő költséget.

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság** (9441 Óriszentpéter, Siska szer 26/A.; statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő** - (képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató), másrészről a **Göcsej Természetvédelmi Alapítvány** (székhely: 8932 Pókaszepetk, Zala u. 9., adószám: 18967339-1-20, bankszámlaszám: Bak és Vidéke Takarékszövetkezet 74000236-10018761), mint Vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** - (képviseli: Darácsi Zsolt, elnök) között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja az

Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság „Magas fák gyöngyei” című, SI – HU-2-2-013 számú projektjéhez kapcsolódó, kaszálógyümölcsösök felmérése szakmai tanulmány szolgáltatás ellátását az 1. számú melléklet alapján

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja: Bruttó 3.000.000,- Ft, azaz: hárommillió forint. Vállalkozó jelen szerződés megkötésekor alanyi adómentes az általános forgalmi adó szempontjából, de a szerződés hatálya alatt bármely, a Vállalkozó személyében vagy jogszabályváltozásból eredő okból bekövetkező általános forgalmi adó fizetési kötelezettség nem hathat ki a fenti vállalkozási díj mértékére, az nem növelhető meg.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Megrendelő a vállalkozói díjat a Vállalkozó számlájának átvételét követő 60 napon belül utalja át Vállalkozó bankszámlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A vállalkozói díj kifizetésének feltétele a vállalkozó adó- és vámhatóságnál nyilvántartott közteher mentessége, melyet Vállalkozónak a Megrendelő felelősséggel érdeklően igazolni szükséges.

3. TELJESÍTÉS

A szerződő felek ütemezett fizetésben állapodtak meg:

Teljesítési ütem szakmai tartalommal:	Bruttó vállalási ár (Ft)	Teljesítési határidő	Számlázási határidő
1. Ütem:	1 000 000,- Ft	2012. augusztus 21.- 2012. november 30.	2012. december 31.

2. Ütem:	1 000 000,- Ft	2012. december 1.- 2013. június 30.	2013. július 31.
3. Ütem:	1 000 000,- Ft	2013. július 1. – 2013. november 30.	2013. december 31.
3 000 000,- Ft			

A fenti fizetési ütemezés szerinti ellenértékre a Vállalkozó akkor jogosult, ha a külön megjelölt ütemezés szerinti munkákat szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt átalánydíj arra eső arányos része.

A jelen szerződésben foglalt fizetési ütemezés csak abban az esetben irányadó, ha a Megrendelő és a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség között hatályba lépett az ERFA megelőlegezési szerződés, a 11/2009. (IV. 14.) számú Nemzeti Fejlesztési és Gazdasági Minisztérium rendelet 15/A. szakasza értelmében, és a hatályba lépett ERFA megelőlegezési szerződés szerinti előleg megérkezett a Megrendelő bankszámlájára. Amennyiben a támogatás késedelme miatt a Megrendelő a számlákat 60 napon túl tudja kiegyenlíteni, úgy a késedelme mindaddig kötbérmentes, amíg a támogatás a számlájára meg nem érkezik, továbbá az azt követő banki nap.

3.1. A teljesítés ütemezése:

1. Ütem:

- Általános összefoglaló jelentés készítése a kutatás-felmérés tapasztalatairól, eredményeiről, amely leírja a felmérés menetét, összefoglalja az első év főbb eredményeit, térképekkel (digitálisan is) illusztrálva bemutatja az eddig felmért kaszáló gyümölcsösöket (max. 10 oldal terjedelemben). 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n
- A kutatási tervben szereplő szempontok szerint felmért kaszáló gyümölcsösök bemutatása, a dokumentáció leadása az alábbi településekről: Szatta, Ispánk, Kistrákos, Szaknyér. 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n.
- A már felmért gyümölcsfajták adatlapjainak leadása 1 pld.-ban digitálisan CD-n
- Fotódokumentáció leadása 1 pld.-ban digitálisan CD-n.

2. Ütem:

- Általános összefoglaló jelentés készítése a kutatás-felmérés további tapasztalatairól, eredményeiről, amely összefoglalja a 2013. év első félévének főbb eredményeit, térképekkel (digitálisan is) illusztrálva bemutatja az eddig felmért kaszáló gyümölcsösöket (max. 10 oldal terjedelemben). 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n.
- A már felmért gyümölcsfajták és kaszáló gyümölcsösök shape formátumú térképeinek leadása (adatbázissal együtt). 1 pld.-ban digitálisan CD-n
- A már felmért gyümölcsfajták adatlapjainak leadása 1 pld.-ban digitálisan CD-n
- Fotódokumentáció leadása 1 pld.-ban digitálisan CD-n.

3. Ütem:

- A teljes kutatási jelentés elkészítése, amely leírja a felmérés menetét, összefoglalja a főbb eredményeit, térképekkel (digitálisan is) illusztrálva bemutatja a legértékesebb felmért kaszáló gyümölcsösöket, a gyümölcsfajták elterjedését, a hagyományos és új felhasználási módokat és javaslatot tartalmaz (listaszerűen) a 20 legkritkább és legveszélyeztetettebb fajtára, amiből az

Igazgatóság később oltványokat készíthet gyűjteményes kertjébe, 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n,

- a felmért kaszáló gyümölcsösök és a kiválasztott törzsfák térinformatikai fedvényének elkészítése shape-ként, a megrendelő által megadott formátumban és tartalommal 1 pld.-ban digitálisan CD-n,
- minden felmért kaszáló gyümölcsös jellemzése az adatlapon megadott szempontok szerint szöveges formátumban a gyümölcsösben található fajták ismertetésével, gyümölcsösönként 1-1 oldal terjedelemben, 3-5 képpel illusztrálva, 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n
- a felmért gyümölcsfajták általános leírása, bemutatása valamint értékelése ritkaság, veszélyeztetettség és a termés felhasználhatósága szerint szöveges formátumban, fajtánként min. fél oldal terjedelemben, 3-5 képpel illusztrálva 4 pld.-ban nyomtatva és 1 pld.-ban digitálisan CD-n
- a kiválasztott törzsfák listájának elkészítése fajta- és azonosítóköddal 1 pld.-ban digitálisan CD-n
- A már felmért gyümölcsfajták adatainak leadása 1 pld.-ban digitálisan CD-n.
- Fotódokumentáció leadása 1 pld.-ban digitálisan CD-n.

A teljesítés véghatárideje: **2013. 12. 31.**

- 3.2. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.3. A teljesítések megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.4. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

- 4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Darázi Zsolt, elnök
Telefonszám: 30/520-5968

A Megrendelő helyszíni képviselője: Havas Márta, erdészeti referens
Telefonszám: 30/377-5495

- 4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.

- 4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint –

az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesíteni kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. ADATJOGI FELELŐSSÉG

6.1. A szerzői jogi viták elkerülése céljából a szerződő felek az adatok szerzői jog tulajdonát és a felhasználás kondícióit jelen pontban rögzítik. A jelen szerződés során létrejött alapadatok és származtatott adatok szerzői joga a Megrendelőt illeti meg. A Megrendelő a Ptk. 410. § (5) bekezdése folytán alkalmazandó 412. § (3) bekezdés a) pontja alapján a rendelkezési jogát kiköti. Jelen kutatási munka eredményeit csak a Megrendelő hasznosíthatja, illetve adhatja át más félnek. Jelen munka eredményének felhasználásával kapcsolatos jogokat a Megrendelő gyakorolja, a Vállalkozó eredményeit kizárólag a Megrendelő konkrét célra történő írásos jóváhagyásával, a saját neve alatt történő szakmai publikáció céljára használhatja fel. A Megrendelő jogosult a kutatás eredményét részleteiben is felhasználni, ideértve azoknak saját publikációiban való szerepeltetését, ezekben az esetekben azonban a Vállalkozó szerzői minőségét megjeleníteni köteles. A Megrendelő az eredmények nyilvánosságát az adatokból származó publikációk közzétételével biztosítja. A szerzői jogok további szabályozására az 1999. évi LXXVI. törvény a szerzői jogról és a 117/2004. (IV. 28.) Korm. Rendelet figyelembe vétele az irányadó.

7. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

7.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha

- késedelmesen teljesít,
- hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,

- a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 7.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: bármely teljesítési rész- vagy végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 7.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 7.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződésszerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 7.5. Mentésülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződésszerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentésülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra értékhatártól függően a Köröndi Városi Bíróság, illetve a Szombathelyi Törvényszék ág kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Óriszentpéter, 2012. augusztus 21.



Darázi Zsolt
elnök

Göcsej Természetvédelmi Alapítvány
8932 Pókaszeptk, Zala u. 9.
„Göcsej” Természetvédelmi
Alapítvány
8983 Pókaszeptk, Zala u. 9.
Adószám: 18967339-1-20



Dr. Markovics Tibor
igazgató
Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes

Melléletek:

1. melléklet: gyümölcsös felmérés kutatási terve

Az kaszáló gyümölcsösök gyümölcsfajtáinak felmérése az Őrségi Nemzeti Parkban

a kutatási téma leírása

Bevezetés

Az Őrségi Nemzeti Park mozaikos, kisparcellás tájszerkezetének jellegzetes eleme a kaszáló gyümölcsös, amely egykor minden Őrségi portán megtalálható volt. Az Őrségi emberek évszázadokkal ezelőtt ősi gyümölcsfajtákból telepítették/oltották gyümölcsöseiket. A telepítés során a fákat egymástól távol ültették, alattuk pedig évi 1-3 alkalommal történő kaszálással/részben legeltetéssel tartották fenn a gyepterületet. A gyümölcsösökben több száz gyümölcsfajta volt fellelhető, amelyek érési időben, méretben, színben, tartósságban és felhasználási területükben mind-mind eltértek egymástól. A fákat nem permetezték, ennek ellenére matuzsálemi életkort, nagy méreteket éltek meg, bőséges és egészséges gyümölcsöt teremtek. Az Őrségi Nemzeti Park kaszáló gyümölcsösei kiemelkedő természeti és genetikai értéket képviselnek. A gyümölcsösökben található gyümölcsfajták egyedei, a termesztett növények biológiai, genetikai sokféleségének még élő hordozói, és mint ilyenek, egyszerre részei a térség kulturális örökségének, valamint alapjai a jövő élelmiszer- és kertgazdaságának. A kaszáló gyümölcsösök elsősorban a települések belterületén, a házak közvetlen környékén, valamint a szőlőhegyeken találhatóak meg. Napjainkra a gyümölcsösök nagy része megsemmisült, a még létezők jórészt kezeletlenek. A nemzeti park igazgatóság meg kívánja menteni genetikai értéküket és jellegzetes életközösségüket.

Ennek a veszélyeztetett genetikai értéknek és életközösségnek megőrzése a magántulajdonosok birtokában lévő gyümölcsösök megmentésén alapul, amelyre pályázati programot indítottunk. Ehhez először számba kell venni őket, feltárni, dokumentálni és közkinccsé tenni értékeiket, ezért alapvető része a programnak a felmérés. A pályázat másik fontos eleme, mely közvetlenül a kaszáló gyümölcsösök megőrzését eredményezi, hogy a tulajdonosokat érdekeltté tegyük a területek extenzív fenntartásában. Ehhez a Nyitott Kaszáló Gyümölcsösök Hálózatának kialakítását tervezzük. A hálózathoz csatlakozó gazdák vállalják, hogy bemutatják gyümölcsösüket az érdeklődő vendégeknek és lehetőséget biztosítanak a gyümölcsökből és a belőlük készült termékekből történő vásárlásra. A hálózathoz csatlakozó gyümölcsösök egységes táblát kapnak és ingyenes terjesztésű közös térképes kiadvánnyal, a nemzeti park igazgatóság honlapján való megjelentetéssel tesszük őket ismertté.

A Nyitott Kaszáló Gyümölcsösök Hálózat központi elemét az Őrségi Nemzeti Park Őriszentpéter, Keserűszer 17. alatt kialakított, a felmérés eredményeként kimutatott 20 legritkább helyi gyümölcsfajtát bemutató kertje adja.

Célkitűzés

Természetvédelmi jelentőségük ellenére, kis kiterjedésüknek és belterületi elhelyezkedésüknek köszönhetően a kaszáló gyümölcsösök eddig kevés figyelmet kaptak. Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság nem rendelkezik naprakész adatokkal sem az előfordulásuk, pontos kiterjedésük sem pedig gyümölcsfa állományainak tekintetében. Éppen ezért a jelen kutatás célja, hogy adatokat gyűjtsön a kaszáló gyümölcsösök elhelyezkedéséről, fajtáiról és állapotáról.

Kutatási terület

A kutatási terület az Őrségi Nemzeti Park területe, 44.000 ha kiterjedésben. Ezen belül az összes olyan jelentősebb gyümölcsös felméréndő, amely hagyományos, extenzív gyümölcsfákból áll.

Alkalmazandó módszerek

Feldolgozandók az eddigi felmérések adatai (Az Őrségben és a környező tájegységeken végzett korábbi kutatási, szakirodalmi adatok elemzése)

Egységes kérdőív és faj specifikus gyűjtőlap alapján történjen a felmérés (ami megfelel a hazai, lehetőség szerint a nemzetközi génbanki együttműködés (ICPGR) és más nemzetközi szervezetek munkamódszerének (UPOV és CPVO). Ilyen módon összehasonlítható és szakmailag elfogadott adatbázis jöhet létre. Amihez még néhány hazai sajátosságot érdemes csatolni, ami a magyar etnopológia egyéni értékeit is figyelembe veszi.).

A felmérést 2012. és 2013. években kell elvégezni, olyan módon, hogy a felmérés ideje lefedje az összes felméréndő gyümölcsfajta évszakonkénti periódusait. Már az első évben fel kell mérni az összes gyümölcsöst, fajtánként min. 2 törzsfát kiválasztani, amiről további részletes információk gyűjthetők a 2. évben. Minden gyümölcsös esetében az alábbi adatokat kell rögzíteni:

1. a felmérés ideje,
2. a felmérő személye,
3. gyümölcsös/egy fa helyszíne, GPS koordináta (EOV-rendszerben),
4. gyümölcsös kitettsége (égtájak szerint),
5. a gyümölcsös elhelyezkedése (völgyalj, domboldal, dombtető),
6. gyümölcsfajták felsorolása: db, kor
7. a gyümölcsfák átlagos magassága, körmérete
8. a gyümölcsfák átlagos sor- és tőtávolsága,
9. a tulajdonos/kezelő vállalja-e a Nyitott Gyümölcsös Hálózatban való részvételt
10. előforduló védett értékek (növény, állat, gomba) felsorolása, GPS koordináta felvétele (EOV rendszerben)

Törzsfák esetén az alábbi adatokat kell rögzíteni:

1. a felmérés ideje
2. a felmérő személye
3. a törzsfá helyszíne (kh, hrsz, cím, EOV koordináta Y,X)
4. alkalmas-e szemző hajtás szedésre (normális éves növedék)
5. tulajdonos/kezelő hozzájárul-e az oltványgyűjtéshez
6. a gyümölcsfajta megnevezése: csoport és név (pl. alma, babalma)
7. esetleges szinonima nevei
8. használata (friss, aszalvány, pálinka, bor, ecet, lekvár, kompót, sütemény, egyéb ételben stb.)
9. a fa leírása: alany, oltvány vagy saját gyökéren, alakja, méretei, kora, egészségi állapota
10. veszélyeztetettsége: növény-egészségügyi, biológiai, társadalmi
11. fotódokumentáció a határozó bélyegekről (hajtás-és virágrügy, virág, levél, termés), teljes fáról, gyümölcstről stb.
12. egyéb megjegyzés (pl. néprajzi, történelmi)

Elvárt adatok és eredmények

1. A kutatási jelentés, amely leírja a felmérés menetét, összefoglalja a főbb eredményeit, térképekkel (digitálisan is) illusztrálva bemutatja a legértékesebb kaszáló gyümölcsösöket, a gyümölcsfajták elterjedését és előfordulási arányát, a hagyományos és új felhasználási módokat,
2. a felmért kaszáló gyümölcsösök és a kiválasztott törzsfák térinformatikai fedvénye ArcGIS shape-ként a megrendelő által megadott formátumban és tartalommal,
3. a kaszálógyümölcsösök jellemzése a fentebb megadott szempontok szerint a megrendelő által megadott formátumban,

4. a felmért gyümölcsfajták és a törzsfák értékelését ritkaság, veszélyeztetettség és a termés felhasználhatósága szerint,
5. javaslat a 20 legritkább és legveszélyeztetettebb fajtára, amiből az Igazgatóság később oltványokat készíthet gyűjteményes kertjébe.

A megrendelő által biztosított adatok

1. az Őrségi Nemzeti Park határának térinformatikai fedvénye (ONP_hatar.shp),
2. kaszáló gyümölcsösök térinformatikai fedvényének mintája ArcGIS shape formátumban (on_kgyum_gyu13.shp),
3. a gyümölcsösök jellemzésére használandó táblázat formátuma (on_kgyum_gyu13.xls),
4. a kijelölt törzsfák térinformatikai fedvény formátuma (on_kgyum_tfa13.shp)
5. a kijelölt törzsfák adatgyűjtő táblázat formátuma (on_kgyum_tfa13.xls)

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság** (9441 Őriszentpéter, Siska szer 26/A.; statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő** - (képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató), másrészről a **Patkós Gábor egyéni vállalkozó** (székhely: 2767 Tápiógyörgye, Tánicsics Mihály út 41., adószám: 52355301-2-33, bankszámlaszám: OTP Bank 11742025-29901106), mint Vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** - között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja az

Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság „Magas fák gyöngyei” című, SI – HU-2-2-013 számú projektjéhez kapcsolódó, Csörgőalma infrastruktúra: tábla és leporelló, és Az Őrség legszebb gyümölcsöse pályázat tábláinak készítése szolgáltatást az 1. számú melléklet alapján

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja: Bruttó 748.792,- Ft, azaz: hétszáznegyvennyolcezer hétszázkilencvenkettő forint.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Megrendelő a vállalkozói díjat a Vállalkozó számlájának átvételét követő 60 napon belül utalja át Vállalkozó bankszámlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A vállalkozói díj kifizetésének feltétele a vállalkozó adó- és vámhatóságnál nyilvántartott közteher mentessége, melyet Vállalkozónak a Megrendelő felelősséggel igazolni szükséges.

3. TELJESÍTÉS

A szerződő felek részletfizetésben állapodtak meg:

Teljesítési rész szakmai tartalommal:	Bruttó vállalási ár (Ft)	Teljesítési határidő	Számlázási határidő
1. rész:	300 228,- Ft	2012. szeptember 26.- 2012. október 15.	2012. október 31.
2. rész:	199 390,- Ft	2012. szeptember 26.- 2012. október 15.	2012. október 31.
3. rész:	150 114,- Ft	2012. szeptember 26. –	2012. október 31.

A fenti fizetési ütemezés szerinti ellenértékre a Vállalkozó akkor jogosult, ha a külön megjelölt ütemezés szerinti munkákat szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt átalánydíj arra eső arányos része.

A jelen szerződésben foglalt fizetési ütemezés csak abban az esetben irányadó, ha a Megrendelő és a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség között hatályba lépett az ERFA megelőlegezési szerződés, a 11/2009. (IV. 14.) számú Nemzeti Fejlesztési és Gazdasági Minisztérium rendelet 15/A. szakasza értelmében, és a hatályba lépett ERFA megelőlegezési szerződés szerinti előleg megérkezett a Megrendelő bankszámlájára. Amennyiben a támogatás késedelve miatt a Megrendelő a számlákat 60 napon túl tudja kiegyenlíteni, úgy a késedelve mindaddig kötbérmentes, amíg a támogatás a számlájára meg nem érkezik, továbbá az azt követő banki nap.

3.1. A teljesítés ütemezése:

1. Ütem:

Ismertető tábla hátlappal és kerettel (épületben kerül elhelyezésre)

- Példányszám: 6 db
- Méret: 70 x 100 cm
- Anyag: color vinyl nyomtatás védőfóliával 8 mm vastag műanyag lemezre
- Keret: 5 cm profilszélességű festett fa keret

2. Ütem:

Ismertető tábla hátlappal, fák elé kihelyezve:

- Példányszám: 10 db
- Méret: 20 x 30 cm
- Anyag: color vinyl nyomtatás védőfóliával 6 mm vastag műanyag lemezre, fa kerettel és keményfa lábbal

3. Ütem:

Ismertető/információs tábla hátlappal és kerettel, tetővel, tartószerkezettel (szabadban kerül elhelyezésre)

- Példányszám: 3 db
- Méret: 50 x 70 cm
- Anyag: color vinyl nyomtatás védőfóliával 6 mm műanyag lemezre
- Tartószerkezet: gyalult fenyő, festett, betonba acéltüskével rögzítve

4. Ütem:

Leporelló, color

- Méret és terjedeleme: 1/3 A4 6 oldal
- anyag: 130 gr műnyomó papír
- Példányszám: 1000 db

A teljesítés véghatárideje: **2012. 10. 15.**

- 3.2. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.3. A teljesítések megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.4. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre.

A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Patkós Gábor, egyéni vállalkozó
Telefonszám: 30/382-0895

A Megrendelő helyszíni képviselője: Havas Márta, erdészeti referens
Telefonszám: 30/377-5495

4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.

4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesíteni kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 6.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
- késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 6.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: bármely teljesítési rész- vagy végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 6.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 6.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződés szerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 6.5. Mentésülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződés szerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentesülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződés szerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-

2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződészerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra értékhatártól függően a Körmenyi Városi Bíróság, illetve a Szombathelyi Törvényszék ág kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Óriszentpéter, 2012. szeptember 26.



Patkós Gábor
egyéni vállalkozó

2767 Tápiógyörgye, Táncsics M. u. 41.

Asz.: 52355301 - 2 - 33

Sz.sz.: 11742025 - 29901106

EV.: ES 524495 Nyilv.tart.sz.: 5032537



Dr. Markovics Tibor
igazgató

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről az

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság

Székhely: 9941 Őriszentpéter, Siskaszer 26/A.,
Adószám: 15763064-2-18
Számlavezető bank: Magyar Államkincstár
Bankszámlaszám: 10047004-00290689
képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató

mint Megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről a

Dancsecs Építőipari Szolgáltató és Kivitelező Kft.

Székhely: 9900 Körmend, Nyírfu u. 20.
Cégbejegyzési szám: 18-09-102601
Nyilvántartó cégbíróság: Szombathelyi Törvényszék Cégbírósága
Adószám: 11315535-2-18
Számlavezető bank: OTP Bank Nyrt.
Bankszámlaszám: 11747020-20030463
képviseli: Dancsecs Imre

mint vállalkozó (továbbiakban **Vállalkozó**)

Megrendelő és Vállalkozó együttesen felek között az alulírott helyen és időben az alábbi feltételekkel:

A Megrendelő a SI-HU-2-2-013 számú, „Magas fák gyöngyei” c. projektben a Kbt. Harmadik Rész, nemzeti eljárásrend a Kbt. 121. § (1) bekezdés b) pontja alapján, hirdetmény közzététele nélküli tárgyalásos eljárást indított építési beruházás tárgyában. A közbeszerzési eljárás nyertes ajánlattevője a Vállalkozó lett.

1. A szerződés tárgya:

Kóstoló és bemutatóház építésének kivitelezése az Őriszentpéter 025/2 hrsz-ú ingatlanon

2. A szerződés alapja:

2.1 A vállalkozási szerződés alapját az Ajánlattételi felhívás, az Ajánlatkérési dokumentáció, továbbá a Vállalkozó által benyújtott és Megrendelő által elfogadott ajánlat határozzák meg. Amennyiben ezek között eltérés van, úgy a felsorolt

dokumentumokat ebben a sorrendben kell irányadónak tekinteni. Ezen alapidokumentumok a vállalkozási szerződés elválaszthatatlan részét képezik. Jogszabályi kötelezés esetét kivéve semmis minden olyan kikötés, amely ellentétes a fentiekben rögzített dokumentumok bármelyikével.

- 2.2. A Vállalkozó köteles a szerződés értelmében a Megrendelő által rendelkezésre bocsátott engedélyezési és kiviteli tervek alapján a kivitelezést szerződésszerűen, teljes körűen, műszakilag és minőségileg kifogástalan kivitelben, a vonatkozó magyar előírásoknak, jogszabályoknak, műszaki szabványoknak, valamint a tervdokumentációkban előírt és szükséges technológiának megfelelően I. osztályú minőségben, határidőben elkészíteni, és valamennyi egyéb szerződéses kötelezettségét szerződésszerűen teljesíteni. A Vállalkozó az előbbi, a kivitelezés szerződésszerű megvalósítására vállalt kötelezettsége mellett kötelezettséget vállal arra, hogy jótállási/szavatossági kötelezettségeinek maradéktalanul eleget tesz.
- 2.3. A Vállalkozó kijelenti, hogy a szerződés elválaszthatatlan részét képező dokumentumokat saját felelősségére ellenőrizte, az azokban foglalt tényeket előírásokat ismeri. A Vállalkozó a 3.1. pontban megadott vállalkozási díjat a helyszínen ismeretében és annak tudatában alakította ki, hogy a rendelkezésre bocsátott tervdokumentációkban szerepeltetett mennyiségi adatok a kivitelezés során tapasztaltak szerint változhatnak.
- 2.4. A Vállalkozó a feladat ellátása során köteles a Megrendelővel együttműködni, a Megrendelővel folyamatosan egyeztetni, és a vonatkozó jogszabályi rendelkezéseket maradéktalanul betartani.

3. **A vállalkozási díj:**

A vállalkozói díj megállapítására a kiviteli tervdokumentációk részét képező árazatlan költségvetési kiírások alapján került sor.

Megrendelő ezúton nyilatkozik, hogy a szerződésben meghatározott építőipari kivitelezési tevékenység illetőleg a kapcsolódó árubeszerzés ellenértékének pénzügyi fedezetével rendelkezik.

- 3.1. Az 1. pontban foglalt feladat szerződésszerű teljesítése esetén a Vállalkozási díj az alábbi:

Nettó:	26.283.970,- Ft
--------	------------------------

Megrendelő ezúton nyilatkozik – az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény 142. §-a (1) bekezdésének *b*) pontja szerint, tekintettel a 142. § (3) bekezdésére –, hogy a Megrendelő belföldön nyilvántartásba vett adóalany; a Megrendelő által megrendelt építési beruházás szolgáltatás engedélyköteles, ezért a fordított adózás tekintetében a hatályos jogszabályok szerint minősül.

- 3.2. A 3.1. pontban meghatározott vállalkozási díj fix átalányáron került megállapításra azzal, hogy pótmunka elszámolása nem lehetséges.

- 3.3. A fenti vállalkozói díj átalányösszeg, melyet a Vállalkozó a Megrendelő igényei alapján állapított meg. A Vállalkozó kijelenti, hogy a szerződéses vállalkozói díjat a szolgáltatás tárgyának, a kivitelezés helyének, az igénybe veendő alvállalkozók díjazásának, a beépítendő anyagoknak és minden egyéb releváns körülménynek az ismeretében határozta meg, ugyanakkor kötelezettséget vállal a teljes mennyiségért és hiánytalanságért, valamint hibamentességért, főleg azon tételek esetében, amelyek nincsenek előírva a tervdokumentációban, viszont a szakmai szokások szerint hozzátartoznak a szerződés tárgyának kifogástalan, teljes körű, I. osztályú kivitelezéséhez. A vállalkozói díj így a legnagyobb gondosság mellett felbecsülhető összes bizonytalanság kockázatának árfedezetét is tartalmazza.
- 3.4. A vállalkozói díj tartalmazza mindazon közüzemi díjak összegét is, amelyet a munkaterület átadásától a teljesítés szerződésszerű átadásáig terjedő időtartam alatt a Vállalkozó köteles viselni.
- 3.4.1. A vállalkozói díjon felül Vállalkozó egyéb címen sem díjazásra, sem költségtérítésre nem tarthat igényt.
- 3.4.2. A Vállalkozó kijelenti, hogy a kialakított átalányár a jelen szerződésben hivatkozott építési engedélyezési és kivitelezési terveknek az érvényben lévő jogszabályok és egyéb műszaki előírások szerinti megvalósításhoz szükséges valamennyi munka ellenértékét, a Vállalkozó valamennyi anyag- és munkadíjköltségét, és a vállalkozás teljesítésével kapcsolatban felmerült valamennyi egyéb költséget (különösen szállítási költségeket, adókat, a Vállalkozó munkavállalóinak munkabérét és járulékait, külföldi és belföldi anyagszállítási és csomagolási költségeket, vámköltségeket, vámpótlékot, a teljesítéshez szükséges teljesítési költségeket, ideiglenes melléklétesítmények, felvonulási épületek és területek megvalósítási költségeit, ezek használati, illetve üzemeltetési költségeit, jelen szerződésben rögzített szolgáltatások ellenértékét, illetve a vízszintes és függőleges anyagmozgatás költségeit, a Vállalkozó által használt munkaterület őrzési költségeit, a Vállalkozó által végzett munkák megóvási költségeit, valamint a fel- és levonulással kapcsolatos összes költséget, beleértve ezen tevékenységek végzése közben esetlegesen okozott károk helyreállítási költségeit is, és minden egyéb mellékköltséget úgy, mint pl. biztosítás, ideiglenes energiaellátás, engedélyezési költségek, a közút és egyéb területek lezárásának, forgalom elterelésének terület igénybevételi díját) - függetlenül azok jellegétől - magában foglalja. A szerződésben nevesített jogcímeiken felül Vállalkozó egyéb címen díjazásra nem tart igényt.

4. A határidők:

- 4.1. A munkaterület átadásának határideje: 2013. március 1., mely időpontban a Megrendelő építésre alkalmas munkaterületet átadja a Vállalkozó részére.
- 4.2. A kivitelezés befejezési határideje (véghatáridő):
2013. augusztus hó 30. napja. A Szerződő Felek a kivitelezés befejezése alatt a műszaki átadás-átvételi eljárás sikeres lezárását, ennek jegyzőkönyvi dokumentálását értik, a hozzájáruló szakhatósági és közmű-, útkezelői nyilatkozatok becsatolásával. Amennyiben valamely szakhatóság, közmű-, útkezelő kifogással él vagy hozzájárulását feltételekkel adja meg, az abban foglaltakat a Vállalkozónak

maradéktalanul teljesíteni kell, saját költségén, a végleges használatba vételi/forgalomba helyezési engedély kérelmének benyújtásáig.

- 4.3. A Szerződő Felek megállapodnak abban, hogy a Vállalkozó az 4.2. pontban foglalt határidő előtt is jogosult teljesíteni. Ebben az esetben – szerződésszerű teljesítés esetén – a Megrendelő köteles a munkát átvenni, de az előteljesítés nyomán Megrendelő nem köteles a jelen szerződésben meghatározott határidő előtt a számla kiállításának előfeltételéül szolgáló teljesítés-igazolás kiadására, illetve a teljesítés-igazolás kiadása mellett is a számla fizetési határidejének a szerződéses ütemezésnél korábbi elfogadására.

5. A műszaki feltételek az építési beruházási szolgáltatáshoz:

- 5.1. A Vállalkozó a kivitelezés megkezdésekor Építési naplót nyit, amelyben a hatályos jogszabályok szerinti tartalom kerül rögzítésre. Az építési naplóba történt bejegyzések nem mentesítik a Szerződő Feleket a jelen szerződés szerinti értesítési kötelezettségek és eljárásrend alól.

A Vállalkozó köteles az építési helyszínen folyamatosan biztosítani egy általa meghatalmazott, az építés vezetésére és felügyeletére alkalmas személyt. Vállalkozó köteles a meghatalmazott képviselőjét haladéktalanul eltávolítani és másik, a Megrendelő által jóváhagyott személlyel pótolni, ha a Megrendelő a képviselőt feladatai ellátására nem tartja megfelelőnek és erről a Vállalkozót, a kifogás indokait is megnevezve írásban értesíti.

- 5.2. Az Építési naplóba bejegyzésre jogosult személyek:

5.2.1. a Megrendelő részéről:

5.2.1.1. név: Dr. Szentirmai István
természetmegőrzési osztályvezető
cím: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A
tel.: 30/337-5494
email: i.szentirmai@gmail.com

5.2.1.2. név: Jandrasits Tibor, Kőberterv Mérnöki Kft.
közreműködő műszaki ellenőr
cím: 9730 Kőszeg, Alsó krt. 45.
tel.: 30/929-2758
email: koberterv@t-online.hu

5.2.2. a Vállalkozó részéről:
név: Dancsecs Imre
cím: 9900 Körmend, Nyírfafa utca 20.
tel.: 20/981-7139
email: dancsecs.imre@freemail.hu

5.2.3. a Tervező részéről:

név: Kiss Albert
vezető tervező
cím: 9900 Körmend, Hegyaljai u. 14/D

tel.: 30/216-39-57
email: ka.bt1@t-online .hu

5.3. A szakmai teljesítés igazolására jogosult személy:

név: Dr. Szentirmai István osztályvezető
Természetmegőrzési osztály
cím: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A
tel.: 30/337-5494
email: i.szentirmai@gmail.com

A pénzügyi teljesítés igazolására jogosult személy:

név: Pál Éva gazdasági igazgató-helyettes
cím: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A
tel.: 30/760-2070
email: PalE@onp.kvvm.hu

5.4. A Vállalkozó munkája során a 191/2009. (IX. 15.) Korm. rendeletben foglaltak szerint köteles eljárni.

A Vállalkozó felel a kivitelezés időszaka alatt a munkavédelmi, környezetvédelmi és őrzésvédelmi szabályok betartásáért, gondoskodik továbbá a munkahely elkerítéséről és figyelmeztető jelzések elhelyezéséről. Köteles a hatályos munkavédelmi és környezetvédelmi (egyéb, speciális) szabályokat betartani. A szomszédos telkekben, közterületekben és létesítményekben okozott bármilyen kárért teljes felelősséggel tartozik. A Vállalkozó köteles továbbá az esetleges és szükséges forgalomkorlátozásról a lakosságot tájékoztatni.

5.5. Ha közterület igénybevétele, forgalomterelésre, fakivágásra van szükség, az ehhez szükséges engedélyt a Vállalkozó köteles beszerezni, és köteles viselni a közterület használatának díját és a kapcsolódó költségeket.

5.6. A Megrendelő vagy megbízottja észrevételeit jogosult az Építési naplóba bejegyezni. A Vállalkozó köteles a bejelentésekre 3 munkanapon belül a naplóban válaszolni, és válaszait egyidejűleg telefaxon és elektronikus levélben is megküldeni.

5.7. A Vállalkozó kötelezi magát arra, hogy a szerződés alapján vállalt munkához felelős műszaki vezetőt alkalmaz, ezért külön térítés nem jár. A felelős műszaki vezető köteles különösen, de nem kizárólagosan, folyamatosan az építkezés helyszínén tartózkodni, valamint az építési napló, illetve a kivitelezés lebonyolításához szükséges okiratok őrzéséről gondoskodni.

5.8. A Vállalkozó kijelenti, hogy az átadott terveket előzetesen felülvizsgálta, tartalmukat megismerte és a kivitelezést a tervek, illetve a helyben szokásos körülmények ismeretében kezdi meg. A Vállalkozó kijelenti, hogy a Tervdokumentáció műszaki tartalmát, a kivitelezési technológiát ismeri, az azokban feltüntetett munkanemeken kívül továbbiakat szükségesnek nem tart. A felek kijelentik, hogy a Vállalkozó a helyi körülmények ismeretének hiányára, illetve a tervek nem megfelelő ismeretére visszavezethető okok miatt a későbbiek során többletköveteléssel nem léphet fel, késedelmét ezzel nem indokolhatja. A vállalkozási munkák alapját képező műszaki

és technológiai dokumentációknak megfelelő kivitelezés pontosságáért, teljességéért és alkalmasságáért a Vállalkozó felel.

- 5.9. Minden egyéb, az átadott Tervdokumentációban nem szereplő olyan terv és engedély előkészítése, szakmai részének megterveztetése, beszerzése, ügyintézése, amely a szerződés szerinti munkák kivitelezéséhez szükséges (így különösen, de nem kizárólagosan a munka megkezdéséhez szükséges engedély, a megvalósítás során felmerülő munkákhoz szükséges egyéb engedélyek beszerzése) a Vállalkozó kötelezettsége. Az ehhez szükséges jognyilatkozatokat a Megrendelő a Vállalkozó kérésére megadja. Amennyiben a Vállalkozó fenti kötelezettségei közül valamelyik végrehajtásához, megvalósításához bármely okból a Megrendelő közreműködése (aláírása, ellenjegyzése, írásos megrendelése, stb.) szükséges, úgy a Vállalkozó kötelezettsége az adott feladat minden részletre kiterjedő, aláírásra kész előkészítése.
- 5.10. A Vállalkozó az általa beszerzett engedélyeket köteles a Megrendelőnek bemutatni, az általa esetlegesen elkészített további terveket pedig az adott munkarész kivitelezése előtt köteles a Megrendelővel elfogadtatni. A Megrendelő az ezekre vonatkozó nyilatkozatát 5 munkanapon belül kiadja. Az elfogadás késedelme, illetve a nem reagálás nem jelent elfogadást.
- 5.11. A Vállalkozó köteles biztosítani a munkák megvalósítása során olyan képzett és tapasztalt vezetőket és irányítókat, továbbá szakképzett, betanított és segéd munkaerőt, amely a Vállalkozó szerződés szerinti kötelezettségeinek megfelelő és időben történő teljesítése érdekében szükséges.
- 5.12. A Vállalkozó maga köteles biztosítani minden, a munkák megvalósításához szükséges árut, anyagot, szerkezetet, vállalkozói eszközt és egyéb dolgot, legyen az ideiglenes (a munkák végzéséhez szükséges) vagy állandó (a szerződés tárgyába beépítésre kerülő vagy annak tartozékává váló) jellegű.
- 5.13. Az eltakarásra kerülő munkarészeket a Vállalkozó köteles a Megrendelőnek vagy megbízottjának bemutatni, és őt az eltakarásról azt megelőzően naplóbejegyzés útján (8 nappal korábban) vagy írásban (3 nappal korábban) értesíteni. A közművek kiépítését követően a Vállalkozó köteles az üzemképesség vizsgálatához előírt vizsgálatokat (nyomáspróbákat, vízzárósági vizsgálatot, stb.) előzetes értesítés mellett végrehajtani, és a digitalizált geodéziai bemérések megtörténtét - a közműárkok visszatakarását megelőzően - bizonylatolni. Az útépités befejezését követően a Vállalkozó feladata (amennyiben szükséges) a földhivatali munkarész elkészítése.
- 5.14. A Vállalkozó köteles a kivitelezést akadályozó tényezőről a Megrendelőt vagy megbízottját 24 órán belül írásban, az építési naplóba történő bejegyzéssel értesíteni. Ha a Vállalkozó az előre meghatározott időbeni ütemezéstől jelentős mértékben, ill. több ízben elmarad, és ha már előre látható, hogy a teljesítési határidőt nem tudja tartani, továbbá abban az esetben, ha a Megrendelő vagy megbízottja minőségi és mennyiségi hiányokra vonatkozó kifogásait nem teljesíti, akkor a Megrendelő jogosult a szerződéstől elállni és a beruházásból hátralévő munkáit a Vállalkozó terhére más kivitelezővel elvégeztetni. A Vállalkozó köteles megtéríteni a Megrendelő ezen – a 3. személy díjazásával megegyező mértékű - összeget meghaladó kárát is.

- 5.21. Amennyiben a Vállalkozó által kezdeményezett módosítás engedélyköteles, és a módosításhoz Megrendelő hozzájárult, úgy a módosított változat kivitelezéséhez szükséges engedélyek beszerzése (építési engedély, szakhatósági hozzájárulások, stb.), tervezői közreműködés biztosítása a Vállalkozó feladata és kötelezettsége. A módosítás, vagy az engedély beszerzése önmagában határidő módosításra nem jogosít. Bármilyen módosítás csak a felek által együttesen írásba foglaltan érvényes.
- 5.22. Ha a Vállalkozó a Tervdokumentációban, illetve a jelen szerződés mellékletét képező ajánlatában megnevezett anyagokat – a felelősségi körén kívül eső ok miatt – beszerezni nem tudja, vagy a Tervdokumentációban, illetve a melléklet szerinti ajánlatban meg nem határozott vagy nem a típus pontos megjelölésével szereplő anyagot kényszerül felhasználni, úgy csak a célnak megfelelő, azonos műszaki és használati paraméterű anyagot építhet be. A Vállalkozó köteles az adott anyag mintáját és műbizonylatát előzetesen a Megrendelő részére megküldeni, illetve bemutatni. A változtatásra és a beépítésre kizárólag a Megrendelő írásos hozzájárulása után kerülhet sor. Ebből többletköltsége a Megrendelőnek nem adódhat, a 3.1. pont szerinti vállalkozói díj nem növelhető. A Vállalkozó felel azért, hogy a helyettesített anyag mind minőségben, mind használhatóságában megfelel a szerződés előírásainak.
- 5.23. A Felek a jelen szerződésüket kizárólag írásba foglalt egyező akarat-elhatározásukkal módosíthatják.
- 5.24. A Vállalkozó által az építési célra felhasznált anyagoknak, építő- és szerelőipari termékeknek, szerkezeteknek és az alkalmazott technológiáknak meg kell felelniük a vonatkozó Normatív Dokumentumoknak, azaz az Európai Unió, ennek hiányában a Magyar Állami Szabványoknak, Ágazati Szabványoknak, Nemzeti Irányelveknek, Műszaki Előírásoknak, Gyártói Műszaki Specifikációban meghatározott követelményeknek.
- 5.25. A Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a minőségbiztosítás ügyét kiemelten kezeli, az ajánlat részeként benyújtott projekttervben foglaltakat és a minőségbiztosításra tervezett vállalásait betartja, és ezt alvállalkozóitól, beszállítóitól is megköveteli. A velük kötendő szerződésekben hasonló értelmű feltételeket szab, és általában intézkedéseivel a megrendelői bizalom erősítésére és a nem megfelelés kockázatának csökkentésére törekszik.
- 5.26. Vállalkozó a kivitelezés során csak Magyarországon alkalmazási engedéllyel bíró I. osztályú anyagot, szerelvényt, készüléket és berendezést használhat fel. Vállalkozó szolgáltatja az esetlegesen felmerülő költségek vállalásával a beépített anyagok műbizonylatait, kezelési és karbantartási utasításait, a szakaszos és integrált vízzárósági próbák, betonminőség és aszfalt vizsgálati és földmunka tömörségi jegyzőkönyveit.

6. A pótmunkára vonatkozó szabályok az építési beruházási szolgáltatáshoz:

- 6.1. Pótmunka a szerződés alapját képező dokumentációban nem szereplő, külön megrendelt munkatétel (munkatöbblet). Pótmunkán azon munkarész értendő, amely az ajánlati tervdokumentációban, ill. a közmű-üzemeltetők által tett észrevételekben (engedélyezések) nem szerepel,

továbbá a tervektől és a költségvetéstől eltérően megvalósítandó, de a rendeltetésszerű használathoz műszakilag szükséges munkarész.

- 6.2. A Szerződő Felek tudomásul veszik, hogy pótmunka a jelen szerződés 3.2 pontjára tekintettel nem számolható el.

7. A többletmunkára vonatkozó szabályok az építési beruházási szolgáltatáshoz:

- 7.1. Többletmunka a szerződéskötés alapját képező ajánlatkérési (vagy kivitelezési) dokumentációban kimutathatóan szereplő, de a vállalkozói díjban figyelembe nem vett tétel.

Többletmunkán azon munkarész értendő, amely az ajánlati tervdokumentációban szerepel ugyan, de attól eltérő mennyiséget kell kivitelezni. Többletmunkának minősül a kivitelezés során a költségvetésből hiányzó, de a rendeltetésszerű használathoz műszakilag szükséges munkarész is.

- 7.2. A szerződés teljesítése során felmerülő többletmunkákat a Vállalkozó köteles külön térítés nélkül elvégezni, annak ellenértékét nem érvényesítheti, mivel a vállalkozási díj átalányáron került meghatározásra.

8. A pénzügyi feltételek:

- 8.1. A Vállalkozó a Megrendelő által elfogadott és a jelen szerződés 5. számú mellékletét képező számlázási rendnek megfelelően, valamint a 9.2. pontban meghatározottak szerint jogosult a számlák benyújtására. A munka során két résszámla és egy végszámla benyújtására van lehetőség. A számlák csak az elvégzett, műszaki teljesítéssel alátámasztott -, a műszaki ellenőr által igazolt – teljesítésigazolással bizonylatolt - munkák (vagy szállítások) ellenértékére állíthatók ki a vállalkozó által benyújtott ajánlattételi dokumentáció alapján.

- 8.2. A pénzügyi teljesítés igazolása a szerződés 5.3. és jelen pontjában megjelölt személy által történik. A pénzügyi teljesítés igazolás kiállítására a fent megjelölt személyek által is csak a műszaki ellenőr által kiállított teljesítésigazolás bemutatását követően 5 napon belül kerülhet sor. A műszaki teljesítés igazolásakor a műszaki ellenőr kizárólag a műszaki, szakhatósági feltételek valamint a műszaki dokumentáció szerint teljesített munkát jogosult elismerni.

A pénzügyi teljesítés a SI-HU-2-2-013/01 számú projekt megjelöléssel történik mely azonosító számra minden, az elszámolással kapcsolatos bizonylaton hivatkozni kell.

A rész- illetve végszámlát az egyes szakaszok Megrendelői nevére és címére kell kiállítani 3 példányban. Mellékletként csatolni kell a műszaki ellenőr által jóváhagyott teljesítésigazolást, illetve az átadás-átvételi jegyzőkönyvet.

A benyújtott tartalmi és formai szempontból megfelelő számla pénzügyi teljesítése a Kbt. 305. § (3) bekezdése szerint a teljesítéstől számított 30 napon belül, átutalással történik, a Vállalkozó OTB Bank 11747020-20030463 számú számlájára. A megrendelő a kifizetések teljesítésekor a 2003. évi CXII törvény (Art.) 36/A. § szerint jár el és alkalmazza a 2007. évi CXXVII. Törvény 142. § (1) bekezdésében foglaltakat. A Megrendelő felhívja a Vállalkozó figyelmét arra, hogy alvállalkozói részére teljesített kifizetései során a Vállalkozónak is az Art 36/A. § rendelkezési

szerint kell eljárnia. A Megrendelő késedelmes pénzügyi teljesítése esetén a fizetendő késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat.

- 8.3. A végszámla szerinti teljesítés-igazolás feltétele a sikeres műszaki átadás-átvételi eljárás lezárása és a 9.1. pontban meghatározott átadás átvételi dokumentumok és a megvalósulási tervdokumentáció átadása.
- 8.4. Az építési ütemtervnek megfelelő egyes részek akkor tekintendők teljesítettnek, amennyiben Vállalkozó azt hiánytalanul és hibamentesen elkészítette és képviselője a műszaki ellenőr az adott munkarészről kiállított részteljesítési igazolást aláírta. Amennyiben nem történik meg az adott munkarész teljesítésének fentiekben meghatározott módon történő igazolása, úgy az adott szolgáltatás nem tekinthető teljesítettnek és a Vállalkozó az erre a munkarészre vonatkozó részszámláját nem állíthatja ki. A részteljesítési igazolás kiállításának feltétele az adott munkarész során beépített anyagok szállítóleveleinek, illetve azokra vonatkozó megfelelőségi nyilatkozatok másolati példányának a Megrendelő rendelkezésére bocsátása.
- 8.5. A 191/2009. (IX. 15.) Korm. rendelet 32. § 9) bekezdése alapján a Vállalkozó köteles a teljesítéséről (részteljesítéséről) kiállított számla benyújtásának időpontjáig a teljesítésben (részteljesítésben) megjelenő – vele szerződéses viszonyban álló – alvállalkozó kivitelező teljesítésének (részteljesítésnek) pénzügyi elszámolását elvégezni.
- 8.6. A beszerzés finanszírozása az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap társfinanszírozásával történik, a beruházás finanszírozásának módját és feltételeit a projekt vezető partnere és a Szlovén Köztársaság Önkormányzati és Területfejlesztési Kormányhivatala között létrejött SI-HU-2-2-013 sz. Támogatási Szerződés, valamint a Megrendelő és a Nemzeti fejlesztési Ügynökség között létrejött TF/SI-HU/02/SI-HU-2-2-013/01 sz. Hazai Társfinanszírozási szerződés határozza meg.
- 8.7. Késedelmes pénzügyi teljesítés esetén a Megrendelő a Ptk-ban meghatározott késedelmi kamatot köteles fizetni a Vállalkozó részére.
- 8.8. A szerződés teljesítése esetén a kifizetés az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény 36/A. §-ának hatálya alá esik.

9. Az átadás-átvétel:

- 9.1. A Vállalkozó a tervezett átadás-átvétel időpontját megelőző 10 nappal köteles a Megrendelő 5.2.1. pontban megnevezett megbízottja felé a munkát készre jelenteni, melynek legkésőbbi időpontja 2013. augusztus hó 20. napja.

Az átadás-átvételtől jegyzőkönyv készül.

A Vállalkozó az átadás-átvételi jegyzőkönyv aláírásával egyidejűleg köteles átadni a Megrendelőnek az átadási dokumentációt.

Az átadási dokumentáció tartalmazza:

Az átadási tervet („D” terv), azaz a létesítmények tényleges megvalósult állapotának műszaki terveit, valamint az alábbi iratanyagokat magyar nyelven:

- megvalósulási terv 5 pld, szakági bemérések 8 pld.
- mérési jegyzőkönyvek (víztartási próba, szivárgás ellenőrzés stb.) 3 pld.
- szükséges minőségvizsgálati jegyzőkönyvek 3 pld,
- a beépített anyagok műbizonylatai 3 pld,
- kivitelezői nyilatkozatok,
- építési naplók másolatai,
- a jótállási tevékenységet végző szervezetek listája (cég neve, címe, telefonszáma),
- minden olyan levelezés, jegyzőkönyvi másolat, amely a kivitelezéssel kapcsolatban információkkal bír a későbbi vitás kérdések eldöntésére, illetve a használatba vételre

A sikertelen átadás-átvételi eljárások költségei a Vállalkozót terhelik.

9.2. A Megrendelő vagy megbízottja az építési munkák befejezését követően a Vállalkozó előzetes készre jelentése esetén, a Vállalkozó által megjelölt hatánapra az átadás-átvételi eljárást kitűzi és lefolytatja. A műszaki átadás-átvétel feltétele az építési munkák első osztályú, maradéktalan teljesítése és annak a feltételnek való megfelelés, hogy az a rendeltetésszerű használatra alkalmas állapotú.

A beruházás akkor tekinthető teljesítettnek, amikor a következők együttesen fennállnak:

- a munkaütemek, munkarészek határidőre elkészültek és rendeltetésszerű használatra alkalmasan azokat Vállalkozó előzetesen átadta (Ptk. 405. § (2) bek.),
- a beruházás a kiviteli tervdokumentáció alapján, a műszaki ellenőr jóváhagyásával I. osztályú minőségben, hiány- és hibamentesen, rendeltetésszerű használatra alkalmas állapotban, a mindenkor építési előírásoknak megfelelően elkészült,
- a technológiai egységek, berendezések üzempróbája és próbaüzeme jegyzőkönyvvel dokumentáltan sikeresen lezárult, a kezelőszemélyzet betanítása, kioktatása jegyzőkönyvvel igazoltan megtörtént,
- a vállalkozás tárgyát képező feladat teljes átadási dokumentációját, beleértve a gépek, berendezések gépkönyveit, garancia leveleit, a nyilatkozatot, melyben a Vállalkozó igazolja és szavatolja a hatályos szabvány szerinti előírt minősítéssel rendelkező anyagok és felszerelések felhasználását, a nyomáspróba - és a mérések, a próbaüzem jegyzőkönyveit a Vállalkozó jegyzék szerint átadja,
- Vállalkozó beszerzi, és Megrendelőnek bemutatja a használatbavételi engedély megkéréséhez szükséges pozitív szakhatósági nyilatkozatokat, és közmű hozzájárulásokat.

A sikeres műszaki átadás-átvételtől felvett jegyzőkönyvek, felmérési napló és a minősítési dokumentáció elkészültének időpontjában veszi át a Megrendelő mennyiségileg és minőségileg a munkákat a Vállalkozótól. A Vállalkozó köteles valamennyi, a jegyzőkönyvben feltüntetett hibát a jegyzőkönyvben meghatározott időn belül kijavítani. A Vállalkozó esetleges hiánypótlási kötelezettsége a szerződés teljesítésének határidejét nem módosítja, így nincs befolyással a szerződés kötbér megállapításaira, a késedelemből fakadó egyéb Megrendelői kártérítési igényre, azaz, ha a hiba kijavításával kapcsolatos munkák a rész- vagy véghatáridők hosszabbodásához vezetnének, úgy a Vállalkozó köteles a Megrendelőnek a jelen

szerződés szerinti kötbért megfizetni. A (rész)teljesítési igazolás kiállítására csak a hibák maradéktalan megszüntetése esetén kerülhet sor.

- 9.3. A Vállalkozó kötelezettsége az eljárásokra az alvállalkozók meghívása és jelenlétükről való gondoskodás.
- 9.4. A Megrendelő csak a vonatkozó jogszabályoknak megfelelően I. osztályú minőségben készült munkákat tartozik átvenni. Amennyiben a Vállalkozó a javítási kötelezettségének a 9.2. pontban jelzett jegyzőkönyvben meghatározott ideig nem tesz eleget, a Megrendelő dönthet, hogy a teljesítést elfogadja vagy nem. Ha a Megrendelő a teljesítést elfogadja, úgy a hibás teljesítéssel érintett rész vonatkozásában arányos díjcsökkentésre jogosult. Amennyiben a Megrendelő a teljesítést nem fogadja el, úgy jogosult a hibákat a Vállalkozó költségére maga kijavítani vagy mással kijavíttatni. A felek a műszaki átadás-átvételt akkor tekintik sikeresen befejezettnek, és jelen szerződést teljesítettnek, ha a Vállalkozó teljesítése hiba- és hiánymentes, a szerződés munkák I. osztályú minőségben elkészültek, a jelen szerződésben foglaltaknak mindenben megfelelnek, továbbá a környező létesítményekben, közművekben, utakban a Vállalkozó vagy alvállalkozói által esetlegesen okozott károk rendezésre vagy kijavításra kerültek.
- 9.5. Nem tagadható meg a műszaki átvétel a teljesítés olyan hibái miatt, amelyek önmagukban vagy más hibákkal, illetve hiányosságokkal összefüggésben és a kijavításukkal járó munkák folytán sem akadályozzák a szerződés tárgyának rendeltetésszerű használatát, ha az egyikben megfelel a jelen szerződésben, illetve a hatályos jogszabályokban foglalt feltételeknek. A Vállalkozó ezen hibákat is köteles kijavítani a műszaki átadás-átvételnél készült jegyzőkönyvben foglalt határidőig. A hibák kijavításáig a Megrendelő visszatarthatja a hibák kijavításának Megrendelő által becsült értékét. A Vállalkozó a végszámla összegét ezen értékkel csökkenteni köteles. A visszatartott összeg számlázására és kifizetésére csak a hibák kijavítását követően jogosult. A hibák tekintetében egyikben a Megrendelő a Ptk.-ban rögzített szavatossági jogaival élhet.
- 9.6. Vállalkozó a használatba vételi-, forgalomba helyezési eljáráshoz szükséges és általa biztosítandó dokumentumokat a Megrendelő rendelkezésére köteles bocsátani a sikeres műszaki átadás-átvételi eljárás időpontjáig és a használatba vételi eljárás során köteles a Megrendelővel együttműködni.
- 9.7. A kárveszély a Vállalkozóról a Megrendelőre kizárólag a legutolsó részmunka befejezését követően, a teljes szerződéses munka hiány- és hibamentes átadás-átvételére vonatkozó végleges teljesítési igazolás Megrendelő általi aláírásával egyidejűleg száll át.
- 9.8. A felek kötelesek az átadás-átvételtől számított egy éven belül a fentiekben meghatározott szabályok betartásával utó-felülvizsgálati eljárást lefolytatni.

10. **Minőség, szavatosság:**

- 10.1. A Vállalkozó a vonatkozó magyar építési szabványoknak, a magyar jogszabályoknak és a vonatkozó Műszaki Előírásoknak megfelelő, legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. A Vállalkozó csak olyan anyagokat építhet be és használhat

fel, amelyek európai és/vagy nemzeti szabványokban, műszaki előírásokban, műszaki irányelvekben szerepelnek vagy rendelkeznek alkalmazási engedéllyel.

- 10.2. A Szerződő Felek megegyeznek, hogy a létesítmény sikeres műszaki átadás-átvételének napjától számított 1 (egy) év leteltkor utó-felülvizsgálati eljárást tartanak, amelynek szervezése a Megrendelő lebonyolítójának feladata, és amelyen a Vállalkozó köteles aktívan részt venni.
- 10.3. A Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy jelen szerződéshez csatolja a beruházás egészére kiterjedő teljes körű felelősségbiztosításra vonatkozó kötvényét, amelynek megléte a munkaterület átadás-átvételi eljárás megkezdésének feltétele.

11. Alvállalkozó igénybevétele:

- 11.1. A jelen szerződés Vállalkozó általi teljesítésében tíz százalékot meghaladó mértékben csak a Vállalkozónak a nyertes ajánlatban megjelölt alvállalkozói, az ajánlatban megjelölt munkatételek során működhetnek közre. Ha a szerződéskötést követően – a szerződéskötéskor előre nem látható ok következtében – beállott lényeges körülmény miatt a szerződés vagy annak egy része nem lenne teljesíthető a megjelölt alvállalkozóval, a Megrendelő a Vállalkozó által megjelölt más szervezet (személy) alvállalkozóként való közreműködéséhez is hozzájárulhat, ha az megfelel a közbeszerzési eljárásban az alvállalkozókra meghatározott követelményeknek.
- 11.2. A Megrendelő, illetve a műszaki ellenőre a jóváhagyott alvállalkozó bevonását, valamint a Vállalkozó munkaterületen foglalkoztatott munkavállalói alkalmazását, illetve ezek további munkavégzését a kivitelezéssel bármilyen módon összefüggő szabályszegés, illetve bármilyen okból kifogásolható munkavégzés esetén megtilthatja. Az alvállalkozó kitiltásának mindenfajta jogkövetkezménye a Vállalkozót terheli.
- 11.3. Az alvállalkozók munkavégzésének összehangolása a Vállalkozó feladata. A Vállalkozó az alvállalkozók jogellenes magatartásáért úgy felel, mintha saját maga járt volna el. Vállalkozó köteles a munkát úgy megszervezni, hogy a munkaterületen dolgozó alvállalkozók egymás munkáját ne zavarják, illetve a határidőre való teljesítést ne veszélyeztessék, azonban a munkavédelmi szabályokat maradéktalanul betartsák. Az alvállalkozók kizárólag a Vállalkozóval állnak jogviszonyban, így tőle fogadhatnak el utasításokat, illetve kizárólag vele szemben érvényesíthetik követeléseiket.
- 11.4. A Vállalkozó köteles valamennyi, a helyszínen munkát végző alvállalkozóját írásban bejelenteni a Megrendelőnek.

12. A szerződést biztosító mellékkötelezettségek:

12.1. A kötbér:

A Vállalkozó kötbérfelelősséggel tartozik, ha késedelmesen teljesít, vagy nem teljesít. A kötbérfizetési kötelezettség a Megrendelő által 4.2. pontban előírt határidő elmulasztásától kezdődik.

12.1.1. Késedelmes teljesítés esetén a kötbér mértéke naptári naponként a 3.1. pontban meghatározott vállalkozási díj 0,5%-a. Az érvényesíthető kötbér maximuma a nettó ajánlati ár 20%-a.

12.1.2. Meghiúsulási kötbér megfizetésére abban az esetben köteles a Vállalkozó 5.256.794 Ft összeg erejéig – mely a 3.1. pontban foglalt nettó kivitelezési díj 20%-a – ha a szerződés teljesítése olyan okból vált lehetetlenné, melyért a Vállalkozó tehető felelőssé. A Szerződő Felek meghiúsulásnak azt tekintik, amennyiben a Vállalkozó a jelen szerződés 4. sz. mellékletét képező „Műszaki megvalósítási vonalas ütemterv”-ben a „Tevékenységek” rovat tételeihez kapcsolt befejezési határidők bármelyike tekintetében 10 naptári napon túli késedelembe esik és Megrendelő a szerződéstől való elállás mellett dönt. Ebben az esetben Megrendelő a napi késedelmi kötbér tízszeresének megfelelő összegű késedelmi kamat megfizetésére vonatkozó számlát bocsáthat, ki, melyet az ajánlattevőnek 15 napon belül kell megfizetnie.

12.1.3. A kötbérek megfizetése nem érinti a Megrendelő azon jogát, hogy a szerződésszegéssel okozott és a kötbér összegével nem fedezett kárának megtérítését követelje a Vállalkozótól.

12.2. A jótállás:

A Vállalkozó köteles jótállást vállalni az adott ütem sikeres műszaki átadás-átvételi eljárás jogszerű lezárásától számított 36 hónapra.

13. Együttműködés

Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a kivitelezés ideje alatt, azzal párhuzamosan folytatódó egyéb munkálatokra tekintettel együttműködési kötelezettség terheli a projekt eszközbeszerzése és azok beüzemelése, próbaüzeme során illetőleg a kapcsolódó szolgáltatások teljesítése során az abban résztvevőkkel.

14. A szerződés megszűnése, felmondása

14.1 Felek a szerződést annak teljesítése előtt közös megegyezéssel megszüntethetik.

14.2 A Megrendelő jogosult a jelen szerződést rendes felmondást tartalmazó egyoldalú nyilatkozattal – a részére nyújtott és a jelen szerződés fedezetét nyújtó támogatás részbeni vagy teljes elvonása esetén – legalább 15 napos felmondási idő biztosítása mellett felmondani, amely a szerződés felbontását eredményezi, és ha a szerződés előtti helyzet már nem állítható vissza, a felek egymással elszámolnak. A Vállalkozó a szerződésszerűen elvégzett munka és igazolt költségei ellenértékére tarthat igényt,

15.6. A Szerződő Felek a Vállalkozási szerződésben foglaltakon túl az alábbiakban felsorolt mellékletekben rögzített feltételekben állapodnak meg. A mellékletek a szerződés szerves részét képezik, azzal együtt kezelendők:

1. Ajánlati dokumentáció és mellékletei (építési engedélyezési és kiviteli tervdokumentációval)
2. Vállalkozói ajánlat
3. Felelősségbiztosítási kötvény másolat
4. Műszaki megvalósítási vonalas ütemterv
5. Pénzügyi ütemterv - számlázási rend

Jelen szerződés a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény hatálya alá tartozik

Jelen szerződés 4 példányban készült magyar nyelven és 16 számozott oldalt tartalmaz.

Jelen szerződés hatályba lépésének napja megegyezik a szerződés aláírásával.

A Szerződő Felek a jelen szerződést elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag aláírták.

Óriszentpéter, 2012. december hó 6. napján



Megrendelő

Dr. Markovics Tibor igazgató
Órségi Nemzeti Park Igazgatóság

**DANCSECS ÉPÍTŐIPARI
ÉS SZOLGÁLTATÓ KFT.**
9900 Kőrmend, Nyírfa u. 20.
A.É. szám: 11316553-2-18
T.É. szám: 7022-3000463

Vállalkozó

Dancsecs Imre ügyvezető
Dancsecs Építőipari Szolgáltató és
Kivitelező Kft.

Ellenjegyezte:

Pál Éva gazdasági igazgató-helyettes
Órségi Nemzeti Park Igazgatóság

Adás – vételi szerződés

Amely létrejött egyrészről az

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság

Székhely: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

Adószám: 15763064-2-18

Képviseli: dr. Markovics Tibor igazgató, mint Vevő – a továbbiakban: Vevő –,

másrészről az

Agrolánc Kft.

Székhely: 2151 Fót, Jedlik Ányos utca 35.

Cg. szám: 13-09-109395

Adószám: 10476015-2-13

Képviseli: Szemerei Károly ügyvezető, mint Eladó – a továbbiakban: Eladó –

között a mai napon az alábbi feltételekkel.

1. Általános rendelkezések

- 1.1. Felek megállapítják, hogy Vevő 2013. január 14. napján a Kbt. Harmadik Rész, nemzeti eljárásrend a Kbt. 121. § (1) bekezdés b) pontja alapján, hirdetmény közzététele nélküli tárgyalásos eljárást indított „Adás-vételi szerződés a Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 keretében megvalósuló, SI-HU-2-2-013 számú, "Magas fák gyöngyei" című projekt keretében mezőgazdasági gépek beszerzésére” tárgyában. Az eljárás nyertese az Eladó, mint ajánlattevő lett.
- 1.2. Felek a jelen adás – vételi szerződést a fent jelzett közbeszerzési eljárásban a Vevő, mint ajánlatkérő által kidolgozott 2013. január 14. napján közzétett ajánlati felhívása és ajánlati dokumentációja, valamint az Eladó, mint nyertes ajánlattevő 2013. január 24. napján kelt ajánlata – jelen szerződés 1. számú melléklete – szerint kötik meg.

2. Az adás-vételi szerződés tárgya

- 2.1. Eladó kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen adás – vételi szerződés 1. számú mellékletében meghatározott mezőgazdasági erőgépet és munkagépeket – továbbiakban: áru – a Vevő ajánlati dokumentációjában és az Eladó nyertes ajánlatában részletezett műszaki tartalommal és a kapcsolódó szolgáltatásokkal, a jelen szerződésben meghatározott feltételek szerint a Vevő részére leszállítja úgy, hogy azok valamennyi szakmai paraméternek maradéktalanul megfelelnek, melyek a jelen szerződés megkötését megelőző közbeszerzési eljárásban előírásra, illetve az Eladó által az ajánlatban feltüntetésre kerültek.

- 2.2. Eladó kötelezettségét képezi az áru Vevő által meghatározott telephelyre történő leszállítása, üzembe- és forgalomba helyezési eljárásának lefolytatása.
- 2.3. A teljesítés helye: Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság gépállomása, Őriszentpéter külterület 0199/28 hrsz.
- 2.4. Eladó köteles az árut a Vevővel egyeztetett időpontokban történő
- leszállításra, átadásra,
 - teljes körű, komplett rendeltetésszerű használatra alkalmas, a jogszabályoknak és a hatósági előírásoknak megfelelő üzembe helyezésére
 - forgalomba helyezésére,
 - a használat betanítására,
 - továbbá a jótállási időtartam alatti karbantartására.
- 2.5. Eladó köteles az áru rendeltetésszerű használatához szükséges valamennyi – jelen szerződésben vagy az ajánlati dokumentációban esetlegesen kifejezetten nem említett, de a szakmai szokások szerint a teljesítéshez kapcsolódó – tevékenység komplett és teljes körű ellátására.
- 2.6. Eladó saját költségére köteles biztosítani az áru forgalomba hozatalához szükséges hatósági engedélyeket.

3. A teljesítési határidő

- 3.1. Eladó köteles a jelen szerződésből eredő valamennyi kötelezettségét 2013. május 15-ig teljesíteni.

4. Átadás – átvétel

- 4.1. A leszállításra kerülő árunak maradéktalanul meg kell felelniük a jelen szerződésben rögzített feltételeknek.
- 4.2. Felek megállapodnak abban, hogy Vevő részéről a minőségvizsgálatra az áru dokumentált átadás-átvételét, üzembe helyezését követő 3 munkanapon belül jegyzőkönyv rögzítése keretében kerül sor. Ezen jegyzőkönyv dátuma minősül – amennyiben minőségi kifogás nincs – a jelen szerződés Eladó általi teljesítésének és a kárveszély-átszállás időpontjának is. A minőségvizsgálás helye a 2.3. pontban rögzített teljesítés helye.
- 4.3. Eladó – a dátum pontos megjelölésével – köteles írásban nyilatkozatot tenni az átadás-átvételi, üzembe helyezési feladatai megkezdéséről és lezárásáról, továbbá felhívni a Vevőt a minőségvizsgálási kötelezettségének megkezdésére.
- 4.4. Ha a Vevő hibát észlel, köteles kifogását az Eladó képviselőjével haladéktalanul közölni. Az észlelt hibáról, hiányosságról a felek jegyzőkönyvet vesznek fel. Vevő kifogásait e jegyzőkönyvre alapozva érvényesítheti.
- 4.5. Vevő az Eladó által leszállított és üzembe helyezett árut abban az esetben veszi át az Eladótól, amennyiben:
- Eladó azokat hiánytalanul leszállította,

- Üzemszerűen a teljesítés helyén üzembe helyezte,
- Rakodással és kicsomagolással keletkezett anyagokat elszállította,
- Vevő azok és valamennyi tartozékának működőképességéről üzemi próba kapcsán meggyőződött,
- azok
 - megfelelnek a vonatkozó európai irányelveknek, illetve az azokat harmonizáló magyar jogszabályi előírásoknak, szabványoknak,
 - megfelelnek valamennyi munkavédelmi, balesetvédelmi, tűzvédelmi, környezetvédelmi jogszabálynak, hatósági előírásnak,
 - rendelkeznek a munkavédelemről szóló 1993. évi XCIII. Törvény 18. § (3) bekezdése szerinti gyártói megfelelőségi nyilatkozattal, illetve a megfelelőséget tanúsító egyéb dokumentummal (pl. tanúsítvány),
 - rendelkeznek a munka- és erőgépek biztonsági követelményeiről és megfelelőségének tanúsítására vonatkozó rendelet szerinti megfelelőségi nyilatkozattal vagy EK típusvizsgálati tanúsítvánnyal, illetőleg a gyártóművi CE megfelelőségi jelöléssel.

Eladó az áru

- Magyar nyelvű gépleírását (gépkönyvét),
- Magyar nyelvű használati útmutatóját,
- A munkavédelemről szóló 1993. évi XCIII. Törvény 18. § (3) bekezdése szerinti gyártói megfelelőséget tanúsító egyéb dokumentumát,
- A felhasználói és üzembe helyezési dokumentációját

A Vevő részére hiánytalanul átadta.

5. Üzembe helyezés, betanítás

- 5.1. Eladó köteles az árut a teljesítési határidő lejártáig Vevő utasításainak megfelelően teljes körűen, valamennyi jogszabályi és egyéb előírásnak megfelelően leszállítani, szükség esetén összeszerelni, rendeltetési helyén elhelyezni, üzembe helyezni és átadni Vevő számára. Az üzembe helyezés részletes ütemtervéről Eladó köteles a Vevőt tájékoztatni, aki jogosult észrevételezést, esetleges módosítást követően jóváhagyni.
- 5.2. A betanítási feladatokat Eladó a minőségi átvételt követően köteles elvégezni. Eladó köteles maximum 4 fő részére az áru rendeltetésszerű használatáról oktatást tartani a teljesítés helyszínén. A betanítás időpontját a Felek közösen állapítják meg.

- 5.3. Eladó feladatát képezi a leszállítást közvetlenül követően az áru fuvarszekőről történő lerakodása és a Vevő által meghatározott helyre/helyekre történő lerakodása. Eladó maga köteles gondoskodni a le- és berakodáshoz szükséges eszközök és munkaerő biztosításáról. Vevő tájékoztatja Eladót, hogy a teljesítési helyen sem eszköz, sem munkaerő nem áll rendelkezésre erre a célra. Eladó ezen kötelezettségét saját költségére köteles teljesíteni. Az áru összeszerelésével, rendeltetési helyen történő elhelyezésével és üzembe helyezésével kapcsolatos tevékenységét a teljesítés napján 08 órától 16 óráig végezheti.
- 5.4. Az áruval kapcsolatos jelen szerződésben meghatározott feladatok ellátásának valamennyi költsége Eladót terheli. Továbbá az Eladó kötelezettsége a rakodással keletkezett anyagok elszállítása.

6. Szavatosság, jótállás

- 6.1. Eladó szavatolja, hogy a teljesítése a jelen szerződés rendelkezéseinek, valamennyi jogszabályi és hatósági előírásnak, az idevonatkozó szabványoknak, valamint az általános szakmai szokásoknak megfelel.
- 6.2. Eladó szavatolja, hogy az általa leszállított áru olyan új, első üzembe helyezésűek, amelyek megfelelnek a vonatkozó európai irányelveknek, illetve az azokat harmonizáló magyar jogszabályi előírásoknak, szabványoknak, megfelelnek valamennyi munkavédelmi, balesetvédelmi, tűzvédelmi, környezetvédelmi jogszabályi és hatósági előírásnak, mentesek mindenfajta mennyiségi vagy minőségi hibától, valamint magyarországi szerviz- és alkatrészellátásuk biztosított. Eladó szavatolja továbbá, hogy az áru tulajdonjogát jogosultan adja át a Vevőnek.
- 6.3. Eladó teljes felelősséget vállal az általa a jelen szerződés alapján végzett valamennyi tevékenység szakszerűségéért.
- 6.4. Eladó a jelen szerződés alapján leszállításra kerülő árura az idevonatkozó jogszabályi előírásokban foglalt, a leszállítástól számítottan a tartós használatra rendelt gépekre, eszközökre 3 év (Ptk. 308/A. § (1) bekezdése) szavatosságot vállal. Amennyiben az áru gyártója által nyújtott szavatosság időtartama ennél hosszabb, úgy Eladó a termék gyártója által nyújtott szavatosságot vállalja.
- 6.5. Eladót az általa leszállított árura jogszavatossági kötelezettség terheli a Ptk. szerinti tartalommal.
- 6.6. Eladó az általa leszállított árura 12 hónap ingyenes szervizelést és 2 év jótállást, garanciát vállal. A jótállási, garanciális idő a 4.4. pontban rögzített jegyzőkönyv keltétől kezdődik.
- 6.7. Az Eladó a 4.4. pontban rögzített jegyzőkönyv keltétől kezdődően 10 év időtartamban biztosítja az áruhoz, annak javításához szükséges valamennyi tartalék alkatrészt.
- 6.8. Eladó a jótállási és szavatossági kötelezettségének keretében köteles a Vevő által írásban bejelentett meghibásodás, üzemzavar esetén a bejelentéstől számított 48 órán belül rendelkezésre állni, kiszállni és a hiba elhárítását megkezdeni, továbbá minden

tőle elvárható megtenni a rendeltetésszerű működés helyreállítása érdekében, figyelemmel a hiba jellegére.

- 6.9. Felek megállapodnak abban, hogy Eladónak a kijavítást – az áru tulajdonságaira és a Vevő által elvárható rendeltetésére figyelemmel – a lehető legrövidebb határidőn belül, de legkésőbb a hiba bejelentésétől számított 15 napon belül el kell végeznie.
- 6.10. Amennyiben Eladó a kijavítási kötelezettségének a fenti határidőn belül nem tesz eleget, a Vevő
- A hibát az Eladó költségére maga kijavíthatja vagy mással kijavíttathatja,
 - Megfelelő árleszállítást igényelhet, vagy
 - Elállhat a szerződéstől.
- 6.11. Szavatossági jogainak érvényesítésén kívül Vevő a hibás teljesítésből eredő kárának megtérítését is követelheti a kártérítés szabályai szerint.

7. Vételár

- 7.1. A jelen adás-vételi szerződés alapján az Eladó részéről leszállítandó áru vételára az Eladó nyertes ajánlata szerint:
Nettó: **16 990 000,- Ft + 27% ÁFA**, azaz **tizenhatmillió-kilencszázkilencvenezer Forint** + huszónhét százalék általános forgalmi adó, mely a jelen szerződés 2.3. pontjában meghatározott teljesítési helyre költségmentesen leszállítva történik azzal, hogy az ár tartalmazza az Ajánlati Dokumentációban előírt, továbbá a jelen szerződésben meghatározott Eladó által biztosítandó valamennyi szolgáltatás ellenértékét is.
- 7.2. A vételár magában foglal mindent, amely a szerződés szerinti és hibátlan teljesítéshez, a komplettiséghez hozzátartozik; így különösen de nem kizárólag:
- Az áruval kapcsolatos mindennemű adó, vám, illeték, járulékfizetési kötelezettséget, árfolyamkockázatot; a szükséges import és export engedélyek beszerzését és az azokkal kapcsolatos költségeket, a belföldiesítéshez és a magyarországi forgalomba helyezéshez és hozatalhoz szükséges összes tevékenység ellenértékét;
 - Az áru karbantartásával, továbbá a szavatossági/jótállási kötelezettségekkel kapcsolatban felmerülő költségeket.
- 7.3. Az Eladó az áru jelen szerződés 4. fejezetében rögzítettek szerinti szerződés szerinti teljesítését követően nyújthat be számlát. Eladónak a számlát a Vevő által aláírt teljesítésigazolás keltét követő 3 napon belül el kell juttatnia Vevő részére, a teljesítésigazolás egy eredeti példányával kíséretében.
- 7.4. Vevő az igazolt teljesítést követően a minden tekintetben megfelelő formájú és tartalmú számla kézhezvételétől számított 30 napon belül egyenlíti ki az Eladó számláját átutalással az Eladó K&H Banknál vezetett 10402166-21620823-00000000 számú számlájára. A számla benyújtásának feltétele a Vevő által aláírt 7.3. pontban rögzített teljesítésigazolás csatolása. A fizetés abban az időpontban számít teljesítettnek, amikor Vevő számlavezetője Vevő számláját a kifizetésre kerülő összeggel megterheli.

- 7.5. Vevő tájékoztatja az Eladót arról, hogy a jelen adás-vételi szerződés és ennek teljesítése esetén a kifizetés az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. Törvény 36/A. § hatálya alá esik.
- 7.6. Vevő felhívja az Eladó figyelmét az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. Törvény 36/A. § (1) bekezdésében foglaltakra, mely szerint a közbeszerzés teljesítéséhez kapcsolódóan az Eladó és a Kbt. szerinti alvállalkozók közötti szerződések, valamint minden további, a polgári jog szerinti alvállalkozók között megkötött vállalozási szerződések alapján történő, a havonta nettó módon számított 200 000 forintot meghaladó kifizetésnél a kifizetést teljesítő az igénybe vett alvállalkozónak a teljesítésért – visszatartási kötelezettség nélkül – abban az esetben fizethet, ha
- a) Az alvállalkozó bemutat, átad vagy megküld a tényleges kifizetés időpontjától számított 30 napnál nem régebbi nemlegesnek minősülő együttes adóigazolást,
- vagy
- b) Az alvállalkozó a kifizetés időpontjában szerepel a köztartozásmentes adózói adatbázisban.
- Kifizetést teljesítőnek minősül a Eladó, a Kbt. szerinti alvállalkozó, valamint a polgári jog szerinti alvállalkozó.
- 7.7. A közbeszerzések teljesítéséhez kapcsolódóan megkötött mindegyik szerződés esetén a kifizetést teljesítő a szerződésben írásban is tájékoztatni tartozik az alvállalkozót arról, hogy a szerződés és ennek teljesítése esetén a kifizetés az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. Törvény 36/A. § hatálya alá esik.
- 7.8. A kifizetést teljesítő a köztartozást mutató együttes adóigazolás átadása, bemutatása vagy megküldése után a köztartozás erejéig visszatartja a kifizetést. Amennyiben az együttes igazolás köztartozást mutat és a kifizetés kötelezettje ennek ellenére elmulasztja a visszatartást, a kifizetés erejéig egyetemlegesen felel az alvállalkozót a kifizetés időpontjában terhelő köztartozásért. A visszatartási kötelezettség az általános forgalmi adóra nem terjed ki. Nem keletkezik a kifizetést teljesítőnek visszatartási kötelezettsége és egyetemleges felelőssége, ha az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. Törvény 36/A. § (2) bekezdése szerinti tájékoztatást mint alvállalkozó nem kapta meg.

- 7.9. Ha az állami adóhatóság a közbeszerzéshez kapcsolódó kifizetés céljából igényelt együttes adóigazolásban köztartozást mutat ki, az adóigazolás kiállításával egyidejűleg a végrehajtás szabályai szerint intézkedik a követelés lefoglalásáról. Az állami adóhatóság az együttes adóigazolásban, vámhatóság javára feltüntetett köztartozások végrehajtását is közvetlenül foganatosítja és beszedett tartozásokat követelésearányosan átadja a vámhatóságnak. A kifizetést teljesítő a visszatartás és követelés lefoglalását követően mentesül az egyetemleges felelősség alól. A kifizetést teljesítő a köztartozást meghaladó összegű kifizetést a rá egyébként kötelező fizetési határidőben teljesíti az adóhatóság végrehajtási cselekménye előtt.
- 7.10. Az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. Törvény 36/A. § (1)-(4) bekezdések rendelkezéseit a Vevő és az Eladó között létrejött szerződésre is alkalmazni kell, azzal az eltéréssel, hogy a Vevőt nem terheli a visszatartási kötelezettség az ajánlati vagy a teljesítési biztosítékra, illetőleg a Vevőnek egyetemleges felelőssége nem keletkezik.
- 7.11. Az együttes adóigazolás annak 30 napos érvényességi idején belül az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. Törvény 36/A. § hatálya alá tartozó kifizetéseknél több kifizetést teljesítőnél is felhasználható.
- 7.12. Amennyiben az alvállalkozó a kifizetést teljesítővel szemben fennálló követelését faktorálja (engedményezi), a kifizetést teljesítő abban az esetben fizethet a faktornak (engedményesnek), ha a kifizetés előtt a faktor (engedményes) vagy az alvállalkozó rendelkezésre bocsátja az alvállalkozóra vonatkozó együttes adóigazolást, vagy az alvállalkozó szerepel a köztartozásmentes adózói adatbázisban, ellenkező esetben a kifizetést teljesítő egyetemleges felelőssége és visszatartási kötelezettsége fennáll.

8. A szerződést biztosító mellékkötelezettségek

- 8.1. Eladót a 6. fejezetben rögzítettek szerinti szavatosság és jótállás terheli, továbbá kötbérfelelősséggel tartozik, ha késedelmesen, hibásan teljesít, illetve ha a teljesítés lehetetlenné vált (meghiúsulás).
- 8.2. Késedelmes teljesítés esetén a kötbér mértéke a nettó ajánlati ár 1%-ával megegyező napi kötbér, legfeljebb a nettó ajánlati ár 20%-áig.
- 8.3. Lehetetlenülés (meghiúsulás) esetén a kötbér mértéke 30%. A kötbér alapja a vételár.
- 8.4. A kötbér megfizetése nem érinti a Vevő azon jogát, hogy a szerződésszegéssel okozott és a kötbér összegével nem fedezett kárának megtérítését követelje az Eladótól.

9. A szerződés módosítása, megszűnése

- 9.1. A Kbt. 132. §-ban foglaltaknak megfelelően módosíthatják a felek a jelen szerződést.
- 9.2. Az adás-vételi szerződés megszűnik, ha
- A szerződésben foglaltak mindkét fél által szerződésszerűen teljesítésre kerültek,
 - A Vevő a szerződéstől eláll,
 - Bármelyik fél szerződést felmondja,
 - A teljesítés ellehetetlenül,

- Bármelyik fél megszűnik, kivéve, ha jogutódja van.
- 9.3. Vevő a szerződéstől bármikor elállhat, köteles azonban az Eladó kárát megtéríteni. Vevő elálló nyilatkozatát Eladóval írásban köteles közölni.
- 9.4. Az Eladó szerződésszegése miatti Vevői elállás esetén Vevő a szerződésszegésre vonatkozó szabályok szerint az Eladótól kártérítést követelhet.
- 9.5. Felek a jelen adás-vételi szerződést a másik félhez intézett egyoldalú, írásbeli nyilatkozattal, azonnali hatállyal abban az esetben mondhatják fel, ha a másik fél a jelen szerződésből eredő valamely kötelezettségét ismételten vagy súlyosan megszegi.
- 9.6. Felek súlyos szerződésszegésnek tekintik különösen, ha az Eladó
- Késedelem esetén a kitűzött póthatáridőre sem teljesít,
 - Hibás teljesítés esetén a hibát a Vevői kifogás Eladóval történő közlésétől számított 15 napon belül nem javítja ki,
 - Felszólítás ellenére ismételten nem tesz eleget együttműködési kötelezettségének.
- 9.7. A felmondás esetén a szerződés azon a napon szűnik meg, amikor a felmondásról a másik fél tudomást szerez.

10.A felek együttműködése

- 10.1. Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy jelen szerződés hatálya alatt folyamatosan együttműködnek. Ennek keretében kellő időben tájékoztatják egymást a jelen szerződésben foglaltak teljesítése mellett minden olyan körülményről, amely a jelen szerződés teljesítésére kihatással lehet.
- 10.2. Felek jelen szerződés teljesítésének elősegítése érdekében az alábbi feladatok ellátására az alábbi személyeket jelölik meg:

Vevő részéről:

Kapcsolattartó: Dr. Szentirmai István

Értesítési cím: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

Telefon/Fax: 94/548-034, 94/428-791

E-mail: i.szentirmai@gmail.com

Átvevő:

Név: Póczak László

Értesítési cím: 9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

Telefon/Fax: 94/548-034, 94/428-791

Szerződés módosítására jogosult személy:

Név: Dr. Markovics Tibor - igazgató

Eladó részéről:

Kapcsolattartó: Bajnai Mihály

Értesítési cím: 2151 Fót, Jedlik Ányos utca 35.

Telefon/Fax: 27/539-641
E-mail: bajnaim@agrolanc.hu

Szerződés módosítására jogosult személy:
Név: Szemerei Károly – ügyvezető
Értesítési cím: 2151 Fót, Jedlik Ányos utca 35.
Telefon/Fax: 27/539-641
E-mail: szemereik@agrolanc.hu

- 10.3. Eladó a jelen szerződésből eredő kötelezettségei teljesítésének állásáról Vevő kérésére bármikor köteles tájékoztatást adni. A tájékoztatás elmulasztásából eredő kárért Eladó felelősséggel tartozik.
- 10.4. Felek a szerződés időtartama alatt együttműködni kötelesek. Eladó köteles Vevőt minden olyan körülményről haladéktalanul értesíteni, amely a teljesítés eredményességét vagy kellő időre való elvégzését veszélyezteti, vagy gátolja. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért Eladó felelősséggel tartozik.

11. Egyéb rendelkezések

- 11.1. A jelen szerződésben foglalt kötelezettségeket az Eladónak kell teljesítenie. Az Eladó teljesítésében – miután Vevő az ajánlati felhívásban előírta a közbeszerzés tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozók megjelölését – csak az Eladó ajánlatában megjelölt, a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó működhet közre. Ebben az esetben ezen alvállalkozó sem vehet igénybe saját teljesítésének tíz százalékát meghaladó mértékben teljesítési segédet.
- 11.2. Felek a jelen szerződés teljesítésével kapcsolatos nyilatkozataikat kizárólag írásban a 10.2. pontban meghatározott elérhetőségek valamelyikén közlik egymással.
- 11.3. Ha a jelen szerződés egyes kikötései érvénytelenek, vagy érvénytelennek minősülnének, ezen érvénytelenség nem érinti a szerződés egészét. A szerződés érvénytelenséggel nem érintett rendelkezései érvényben maradnak és kikényszeríthetők, az érvénytelen rendelkezés helyett a rendelkezéshez legközelebb álló hatályos, a Felek közötti jogviszonyra vonatkozó szabályt kell alkalmazni, kivéve ha az érvénytelen vagy annak minősített rendelkezések nélkül a szerződést a Felek egyáltalán nem kötötték volna meg.
- 11.4. Felek a jelen szerződésből eredő esetleges vitáikat megkísérlik békés úton rendezni. Amennyiben az nem vezetne eredményre, úgy kikötik a Körmenyi Városi Bíróság kizárólagos illetékességét.
- 11.5. Jelen szerződés a Felek általi aláírás napján lép hatályba és az áru leszállítása tekintetében azok szerződésszerű leszállításáig, illetve a szerződésben foglalt egyéb kötelezettségek teljesítéséig marad hatályban.

11.6. Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és a vonatkozó jogszabályok rendelkezései irányadóak.

11.7. Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002. (VI. 21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

11.8. Jelen szerződés hat (6) eredeti példányban készült, amelyből négy (4) példány a Vevőt, kettő (2) az Eladót illeti meg.

Felek a jelen adás-vételi szerződést elolvasás és együttes értelmezést követően, mint akaratukkal mindenben megegyezőt helybenhagyólag aláírták.

A szerződés leválaszthatatlan részét képező mellékletek:

1. számú melléklet: Eladó nyertes ajánlata

Óriszentpéter, 2013. év március hó 4. nap



AGROLÁNC KFT.

2151 Fót, Jedlik Ányos u. 35.
Adószám: 10476015-2-13
Cégjegyzékszám: 13-09-109395
4.

Eladó
Szemerei Károly
Ügyvezető
Agrolánc Kft.

2151 Fót, Jedlik Ányos utca 35.



Vevő

Dr. Markovics Tibor
Igazgató

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÓNPI részéről ellenjegyezte:

.....
Pál Éva
gazdasági igazgató-helyettes
Dátum:.....2013 MÁRC 04.....

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság**
(székhely: 9441 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A.;
statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18,
törzskönyvi száma: 763062,
adószáma: 15763064-2-18,
bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636),
mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő** - (képviseli: Dr. Markovics Tibor
igazgató),

másrészről a **Németh-Fa Kft.**
(székhely: 8960 Lenti, Petőfi S. u. 34/B.,
adószám: 11347006-2-20,
bankszámlaszám: OTP Bank 11749022-20026312),
mint Vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** - (képviseli: Németh László ügyvezető
igazgató)

között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja az

Az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság, Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 programozási időszakában megvalósuló, SI-HU-2-2-013 számú, „Upkač” rövidcímű projektjéhez kapcsolódóan napkollektoros gyümölcsaszaló készítését, a szerződés 1. számú mellékletében foglalt leírás alapján.

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja:

Nettó 267 716,- Ft + 27% Áfa = bruttó 340 000,- Ft, azaz: háromszáznegyvenezer forint.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Megrendelő a vállalkozói díjat a Vállalkozó számlájának átvételét követő 30 napon belül utalja át Vállalkozó bankszámlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.

3. TELJESÍTÉS

A teljesítés véghatárideje: **2013. 09. 20.**

- 3.1. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződésszerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.2. A teljesítések megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.3. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kifizetésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződésszerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

- 4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Polák István
Telefonszám: 30/676-34-06

A Megrendelő helyszíni képviselője: Havas Márta, erdészeti referens
Telefonszám: 30/377-5495

- 4.2. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 6.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
- késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 6.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: a teljesítési végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta 0,5 %, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 6.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 6.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződés szerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 6.5. Mentessülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződés szerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentessülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződés szerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az

Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

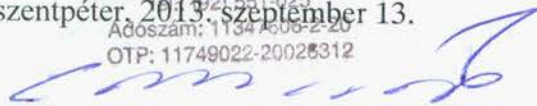
Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra értékhatártól függően a Kőrmendi Városi Bíróság, illetve a Szombathelyi Törvényszék ág kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

NÉMETH-FA KFT. 1.
8960 Lenti, Petőfi út 34/B.
Tel: 021 551-025
Adószám: 1134 606-2-20
OTP: 11749022-20025312
Óriszentpéter, 2013. szeptember 13.



.....
Németh László
ügyvezető igazgató
Németh-Fa Kft.
8960 Lenti, Petőfi S. u. 34/B



.....
Dr. Markovics Tibor
igazgató
Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



.....
Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes

1. számú Melléklet: Műszaki leírás



ÓRSEGI NEMZETI PARK IGAZGATÓSÁG
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/a
Telefon: 94/548-034; fax: 94/428-791
Elektronikus levélcím: orseginp@onp.kvvm.hu



**Magas Fák gyümölcsei pályázat elemei:
Kóstoló- és bemutató ház felszerelése**

Napkollektoros gyümölcsaszaló paraméterei

Anyaga: fenyőfa (lehetőleg erdeifenyő) deszka és oszlop (kb. 6 x 6 cm), kezelve (egészségre ártalmatlan időjárásálló lazúrral pl. Kreidezeit színes készlazúr erdeifenyő színben, vagy a NEPTUN-AQUA Vastagrétégű lazúr)

A berendezés legyen mobil, télre épületbe vihető, egyszerűen leszerelhető napkollektoros résszel, lábakkal.

A napkollektoros elemek a talajfelszínnel 25-45 °-os szöveget zárjon be (lásd rajz)

A napkollektor felülete: 1,5-2 m²

A napkollektor szerkezete:

üveg /drótüveg /átlátszó műanyag fedlap

↓ alatta 4-5 cm légrés

↓ feketére festett (fém abszorber) lap

↓ alulról 0,5 cm légrés

↓ szigetelés.

Az aszaló szekrénybe 6-6 tálca kerüljön, kétoldaltól behelyezve, méretük: kb. 50 X 80 cm, melyre rozsdamentes fémháló-rács (vagy műanyag háló, szúnyogháló-háló) feszül (erre kerül az aszalvány).

Az aszaló szekrény szellőzővel, a lábak kialakítása a kép alapján készüljön.

A berendezésből 1 db készül.

2013. augusztus 2.

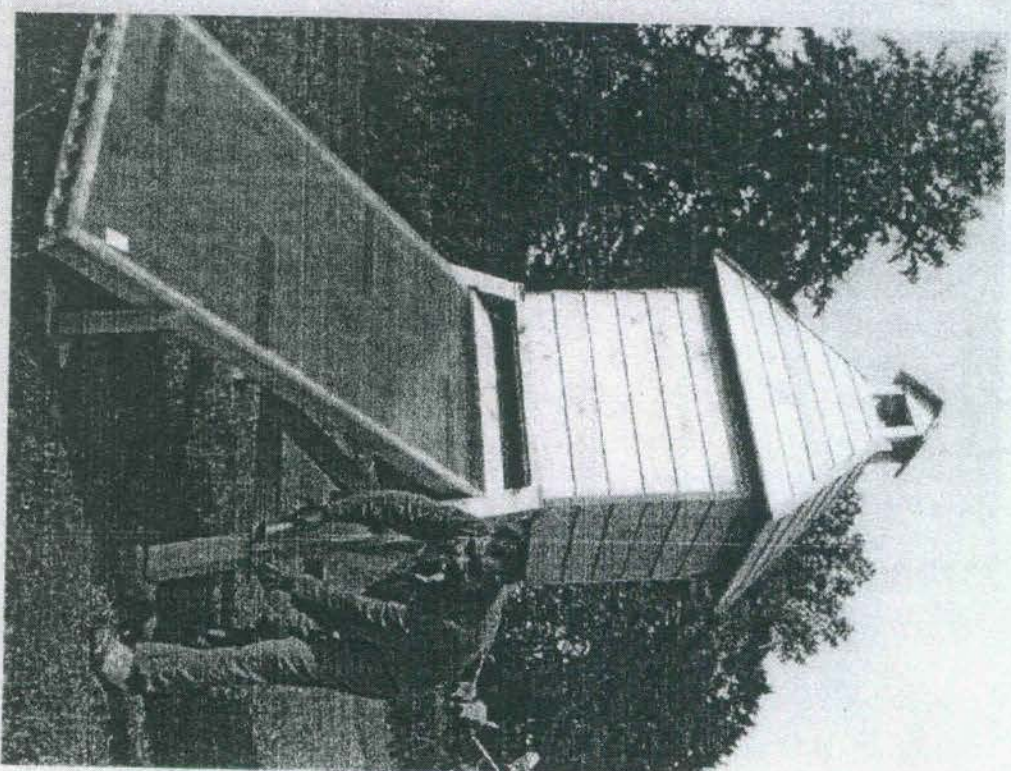
Havas Márta

CA

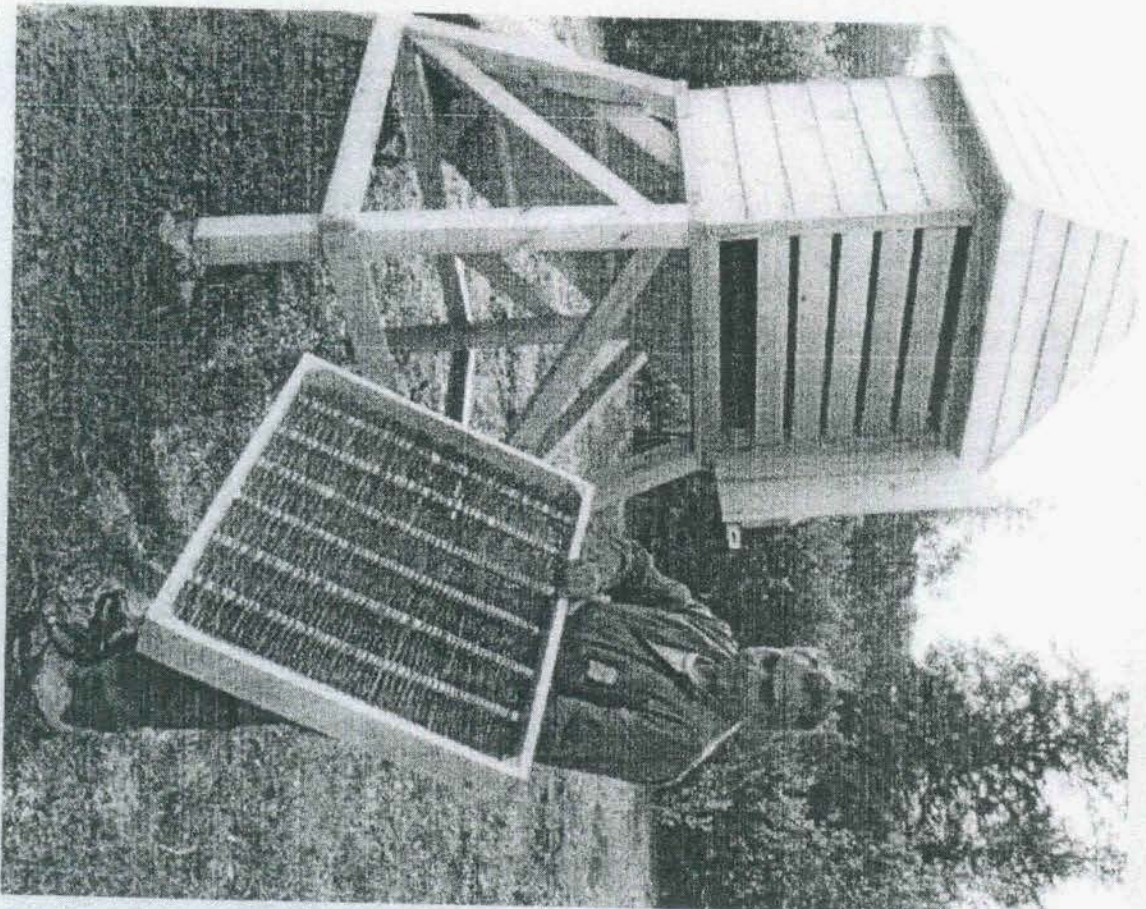
Napkollektoros gyümölcs- és gombaaszaló építése

Az aszalás az egyik legősibb tartósítási mód, mely a vízelvonás elvén működik. Működésben a gyümölcs nedvességtartalma 80 százalékról lecsökken 20 százalék alá, elhalnak az aszalványban lévő mikroorganizmusok is. Az aszalvány tartós, emellett az sem utolsó szempont, hogy megtartja az összes vitamint, enzimet és ízt, ráadásul mindent sokkal töményebben, mint a friss gyümölcs. Az aszalt gyümölcsök nem tartalmaznak tartósítószeret, mégis akár évekig eltarthatóak, értékes beltartalmuk szinte sértetlenül megmarad.

Az aszaláshoz szükséges, intenzíven áramló meleg levegőt a készen kapható háztartási aszaló berendezések elektromos energiával állítják elő, és az elektromos aszaló gyártása is energiafelhasználást, környezeti terhelést jelent. Ha az aszaláshoz az ingyen rendelkezésre álló napfény energiáját használjuk fel, akkor az elképezhető legkisebb környezeti terhelés mellett állíthatunk elő kitűnő minőségű tartósított ételminszert. Az aszalásra alkalmas időszak hazánkban április és október közé esik. Magyarországon a napos órák száma a tavaszi hónapokban napi kb. 7 óra, nyári hónapokban kb. 9 óra, míg az őszi hónapokban kb. 6,5 óra.



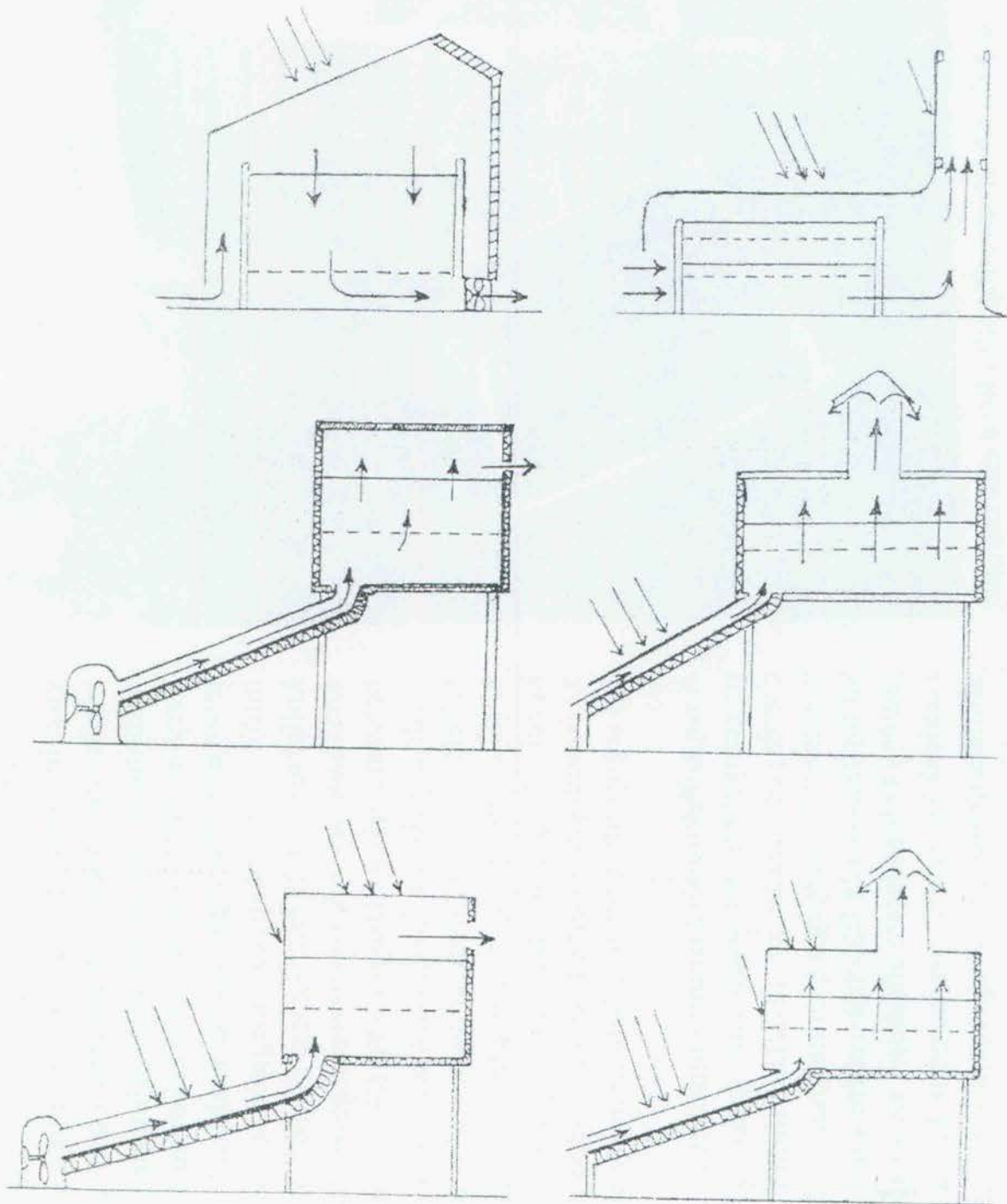
1. ábra A napkollektoros aszaló abszorberre termeli az aszaláshoz szükséges meleg levegőt



2. ábra Az aszaló szekrénye fogadja be a cserényeket (tálcákat) ezekre kell rakni aszalni való gyümölcsöket

A napkollektoros aszaló berendezés jelke a meleg levegőt előállító abszorber, amely hasonlít a melegvizet előállító napkollektorokhoz. A napfény energiáját feketére festett alumínium lemez nyeli el, és felmelegíti a felette lévő fedő üveglap alatt a hőmérséklettiltónbség kiváltotta kürtőhatás miatt áramló levegőt. Javítja az abszorber hatásfokát, ha hátulról – légrést hagyva – megfelelően hőszigeteljük. A napkollektort a talajhoz képest 46-60°-os szögben célszerű felállítani, így érik közel merőlegesen a napsugarak. A ferde helyzet egyben elősegíti a kürtőhatás működését is, ennek eredményeként a levegő folyamatosan, intenzíven áramlik felfelé. 1 m² felületű kollektor ideális esetben 600 Wh hőteljesítményt nyer a napfényből, ezzel az energiával közel 900 gramm vizet lehet elpárolgtatni óránként. Ezt az összefüggés meghatározza az adott méretű kollektorral egységnyi idő alatt aszalható termény mennyiségét.

A napkollektorból kiáramló forró levegő az aszaló tálcákat (cserényeket) befogadó zárt szekrénybe jut. Az aszaló cserények, fakeretre feszített tüllből, szunyoghálóból készülhetnek, lényeg a tisztíthatóság, és hogy a forró levegő jól ájárhassa a rá fektetett aszalni valót. Ha az aszaló több cserény befogadására alkalmas, azaz nagyobb mennyiséget aszalunk egyszerre, számolnunk kell a szekrényen belüli páralecsapódással: ezt egyszerű szellőző kéménnyel lehet megelőzni.



4. ábra: Különböző felépítésű aszalótípusok vázlatos rajzai

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Odúkészítés és kihelyezés tárgyban

mely létrejött egyrészről az

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság

(9441 Őriszentpéter, Siska szer 26/A.; statisztikai számjele: 15597047-7512-312-18, törzskönyvi száma: 763062, adószáma: 15763064-2-18, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató, mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő**,

másrészről a

Chernel István Madártani és Természetvédelmi Egyesület

(székhely: 9700 Szombathely, Károlyi Gáspár tér 4., adószám: 18884351-1-18, bankszámlaszám: 11747051-20006352-00000000), képviseli: Dr. Gyurácz József elnök, mint vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó** között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja a Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együtműködési Program 2007-2013 programozási időszakában megvalósuló, SI-HU-2-2-013 számú „Upkač” rövidcímű projekthez kapcsolódóan **odúkészítés és kihelyezés** az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság területén fekvő gyümölcsösökbe, az alábbi részletezésben:

- 200 db madárodú készítése és kihelyezése
- 50 db denevérodú készítése és kihelyezése

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

A vállalkozás díja: Bruttó 1 800 000,- Ft, azaz: egymillió nyolcszázezer forint, 00/100 Ft, alanyi adómentes.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Vállalkozó a vállalkozói díjat 60 napon belül kapja meg számlájára. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A vállalkozói díj kifizetésének feltétele a vállalkozó adó- és vámhatóságnál nyilvántartott közteher mentessége, melyet Vállalkozónak a Megrendelő fele hitelt érdemlően igazolni szükséges.

3. TELJESÍTÉS

Teljesítési határidő: 2014. szeptember 5.

A fenti tevékenység ellenértékére a Vállalkozó akkor jogosult, ha a munkákat szerződészerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt általánódj arra eső arányos része.

- 3.1. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződészerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.2. A teljesítés megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.3. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződészerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladatban bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

- 4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Góczán József
Telefonszám: 30/341-2547

A Megrendelő helyszíni képviselője: Dr. Szentirmai István osztályvezető
Telefonszám: 30/377-5494

- 4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.
- 4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesítenie kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. 305-311. §-ai az irányadóak.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 6.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
- késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és a szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 6.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: bármely teljesítési rész- vagy végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 6.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetészerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 6.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződészerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 6.5. Mentésülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződészerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentesülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződészerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazolós Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződészerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra a Vas Megyei Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Őriszentpéter, 2014. február 3.



Vállalkozó

Dr. Gyurácz József
elnök

Chernel István Madártani és
Természetvédelmi Egyesület.
9700 Szombathely, Károlyi Gáspár tér 4.



Megrendelő

Dr. Markovics Tibor
igazgató

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Őriszentpéter, Siskaszer 26/A

ŐNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes

Vállalkozási szerződés Kiadványok készítése tevékenység ellátására

amely létrejött egyrészről

az **Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság**
(9941 Őriszentpéter, Siskaszer 26/A),
statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18,
törzskönyvi száma: 763062,
adószáma: 15763064-2-18,
bankszámla száma: MÁK: 10004885-10002010-00317636
képviseli **Dr. Markovics Tibor igazgató**, mint Megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**)

másrészről

Patkós Gábor egyéni vállalkozó
(2767 Tápiógyörgye, Táncsics út 41.)
nyilvántartási száma: 5032537
adószáma: 52355301-2-33
bankszámla száma: OTP Bank: 11742025-29901106
képviseli: **Patkós Gábor**, mint Vállalkozó (továbbiakban: **Vállalkozó**)

között a mai napon az alábbi tartalommal:

1. A vállalkozás tárgya:

Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 programozási időszakában megvalósuló, SI-HU-2-2-013 számú „Upkač” rövidcímű projekthez kapcsolódóan **kiadványok készítése** alábbi részletezésben:

Projektbemutató kiadvány (magyar-szlovén-angol nyelvű):

Formátum: A/5
Terjedelem: 40 oldal
Anyag: 130 g környezetbarát újrapapír
Mennyiség: 5000 db

20 legveszélyeztetettebb gyümölcsfajtát bemutató kiadvány (magyar-szlovén-angol nyelvű):

Formátum: A/5
Terjedelem: 16 oldal
Anyag: 130 g környezetbarát újrapapír
Mennyiség: 5000 db

Kaszálógyümölcsösöket bemutató térképes kiadvány (magyar-szlovén-angol nyelvű):

Formátum: A/5
Terjedelem: 16 oldal
Anyag: 130 g környezetbarát újrapapír
Mennyiség: 5000 db

Szlovén szakfordítás, lektorálás

Mennyiség: összesen 20 000 karakter (5 000 + 5 000 + 10 000 karakter)

Angol szakfordítás, lektorálás

Mennyiség: összesen 20 000 karakter (5 000 + 5 000 + 10 000 karakter)

Keserűszeri gyümölcsfákat bemutató táblák

Példányszám: 20 db

Méret: 20 x 30 cm

Anyag: color vinyl nyomat védőfóliával 6 mm vastag műanyag lemezre, fa kerettel és keményfa lábbal

Keserűszeri bemutató tábla tartószerkezettel

Formátum: 700 x 1000 mm

Mennyiség: 1 db

Táblák a kaszálógyümölcsösökbe akác tartóoszlopon

Formátum: A/3

Mennyiség: 50 db

Anyag: color vinyl nyomat védőfóliával, 6 mm vastag műanyag lemezre, fa kerettel és keményfa lábbal.

2. Vállalkozási díj:

2.1. A vállalkozás díja: nettó 3 418 000,- Ft + 27% Áfa, azaz hárommilliónégyszáztizennyolcezer forint + huszonhét százalék általános forgalmi adó.

A feladat maradéktalan teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Vállalkozó a vállalkozási díjat a számla átadását követő 60 napon belül kapja meg.

A jelen szerződés 2014. április 7-én lép hatályba.

3. A vállalkozás teljesítésének határideje:

A szerződés időtartama 2014. szeptember 5-ig tart. Megrendelő az előteljesítés lehetőségét biztosítja.

3.1. A Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződésszerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.

3.2. A teljesítés megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.

3.3. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződésszerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladat kapcsán bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. Együttműködés:

A felek jogaira és kötelezettségeire, valamint a felelősségre a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvényben (a továbbiakban: Ptk.) foglaltak, valamint a Megrendelő Szervezeti és Működési Szabályzata és belső utasításai az irányadók. A vállalkozási jogviszony fennállása alatt szerződő felekre a Ptk. rendelkezései az irányadók. A Vállalkozó köteles a vállalkozás teljesítésével kapcsolatban tudomására jutó szakmai titkokat megőrizni.

Felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

Megrendelő részéről: Dr. Szentirmai István
30/377-54-94

Vállalkozó részéről: Patkós Gábor
30/382-08-95

Átadás-átvételi eljárás

- Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.
- A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.
- A Vállalkozónak mentesítenie kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. Szerződésszegés, kötbér:

- 5.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
 - késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és e szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 5.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: teljesítési határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta a nettó vállalkozási díj 0,5%-a, de maximális mértéke a nettó vállalkozási díj 20%-a.

- 5.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 5.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződésszerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződészegésből eredő jogait is.
- 5.5. Mentessülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
- bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződésszerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

6. Felelősség, titoktartás:

Vállalkozó a szerződés alapján biztosítja a teljesítés során keletkező, a szerzői jogi védelem alá eső alkotáson a Megrendelő területi korlátozás nélküli, kizárólagos és harmadik személynek átadható felhasználási jogát, valamint az átdolgozás jogát is.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződészerű felhasználását.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Jelen szerződés tárgyát képező szolgáltatást az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság, az Upkač – Magas fák gyöngyei című SI-HU-2-2-013 számú azonosítószámom nyilvántartásba vett projekt megvalósítása érdekében veszi igénybe.

A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. ide vonatkozó rendelkezései az irányadók.

Jogvita esetére a felek kikötik - értékhatártól függően - a Körmendi Járásbíróság, illetve a Szombathelyi Törvényszék kizárólagos illetékességét.

A szerződés elválaszthatatlan részét képezik az alábbi melléletek:

1. Vállalkozó nyertes ajánlata

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Óriszentpéter, 2014. április 7.



Patkós Gábor
2767 Tápiógyörgye, Táncsics M. u. 41. **Vállalkozó**
Asz.: 52355301 - 2 - 33 **Patkós Gábor**
Sz.sz.: 11742025 - 29901106 **egyéni vállalkozó**
EV.: ES 524495 Nyilv.tart.sz. 09

2767 Tápiógyörgye, Táncsics út 41.



Megrendelő

Dr. Markovics Tibor
igazgató

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes

1. számú Melléklet – Vállalkozó nyertes ajánlata

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Gyümölcsfák telepítése és egyedi védelmének készítése tárgyban

mely létrejött egyrészről az

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság

(9441 Őriszentpéter, Siskaszer 26/A; statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, adószáma: 15763064-2-18, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató, mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő**,

másrészről

Tánczos László egyéni vállalkozó,

(székhely: 8986 Pórszombat, Ady u. 28., adószám: 60998479-2-40, bankszámlaszám: 75000332-10082720), mint vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó**

között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja a Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 programozási időszakában megvalósuló, SI-HU-2-2-013 számú „Upkač” rövidcímű projekthez kapcsolódóan **gyümölcsfák telepítése és egyedi védelmének készítése**, jelen szerződés **1. számú mellékletében** foglalt részletezésben.

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

Teljesítési elemek	Nettó ár	+ Áfa	Bruttó ár
Gyümölcsfák telepítése	120 000,- Ft	32 400,- Ft	152 400,- Ft
Egyedi védelem elkészítése	272 000,- Ft	73 440,- Ft	345 440,- Ft
Összesen	392 000,- Ft	105 840,- Ft	497 840,- Ft

A vállalkozás díja: nettó 392 000,- Ft + 27% Áfa = bruttó 497 840,- Ft,
azaz nettó háromszázkilencvenkétezer forint + huszonhét százalék általános forgalmi adó = bruttó négyszázkilencvenhétezer-nyolcszáznegyven forint.

2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Vállalkozó egy darab vég számla kiállítására jogosult, melynek kiállítását követően 60 napon belül kapja meg számlájára a vállalkozás díját. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.

2.2. A jelen szerződés 2014. április 28-án lép hatályba.

3. TELJESÍTÉS

Teljesítési határidő: 2014. május 30.

A fenti tevékenység ellenértékére a Vállalkozó akkor jogosult, ha a munkákat szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt átalánydíj arra eső arányos része.

- 3.1. A kézre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.2. A teljesítés megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.3. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kifizetésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladatban bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

- 4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Tánczos László
Telefonszám: 30/929-8529

A Megrendelő helyszíni képviselője: Havas Márta erdészeti referens
Telefonszám: 30/377-5495

- 4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.
- 4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesítenie kell a Megrendelőt minden olyan igénnyel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. az irányadó.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 6.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
 - késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és a szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 6.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: bármely teljesítési rész- vagy végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 6.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 6.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződésszerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 6.5. Mentessülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
 - bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződésszerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentessülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Jelen szerződés tárgyát képező szolgáltatást az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság, az Upkač – Magas fák gyöngyei című SI-HU-2-2-013 számú azonosítószámú nyilvántartásba vett projekt megvalósítása érdekében veszi igénybe.

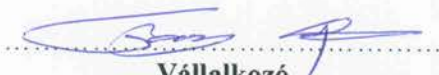
Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra a Vas Megyei Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Óriszentpéter, 2014. április 28.



Vállalkozó

TÁNCZOS LÁSZLÓ ev.
Tanczos László
egyéni vállalkozó
8986 Pórszombat, Ady u. 28.
Adószám: 60998479-2-40
Szlsz.: 75000332-10082720
8986 Pórszombat, Ady u. 28.



Megrendelő

Dr. Markovics Tibor
igazgató

Órségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A

ÖNPI részéről ellenjegyezte:



Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes

1. számú melléklet - Műszaki leírás

20 gyümölcsfa oltvány: ültetés és egyedi védelem készítése

Helyszín: Óriszentpéter, Keserűszer 17.

Teljesítés határideje: 2014. május 31.

Feladat részletezése:

- Kijelölt helyszínen 20 db kisméretű konténeres gyümölcsfa-oltvány elültetése 30 cm x 30 cm x 50 cm mély gödörbe, kézi ültetéssel, beöntözéssel, gödrönként 1 db öntözést segítő 6-8 cm átmérőjű lyuggatott cső elhelyezése a csemete tövéhez
- a 20 oltvány körül, oltványonként 1 db törzsvédelem nyúlragás ellen, 80 cm magas műanyag hálóból, min. 20 cm átmérővel, 1 m magas akáckaróval
- oltványonként 1 db, a nyúlragás elleni védelem köré fonott vadhálóból (rozsdamentes, alul sűrűbb szálkiosztású, min 2 mm vastag drótból font) szarvas-őz rágás+törés ellen készített védelem 2,0 m magas 2,0 m átmérőjű kör, 4 db min. 5 cm x 5 cm-es, 2,50 m hosszú akác karóval erősítve készüljön, nyitható legyen az ápolások miatt
- a külső egyedi védelem ne legyen balesetveszélyes kialakítású (kiálló drótszalak, tüskék stb.)

84-1881-F/14

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Gyümölcsész tanfolyam szervezése és lebonyolítása tárgyban

mely létrejött egyrészről az

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság

(9441 Óriszentpéter, Siskaszer 26/A; statisztikai számjele: 15763064-8412-312-18, törzskönyvi száma: 763062, adószáma: 15763064-2-18, bankszámla száma: MÁK:10004885-10002010-00317636), képviseli: Dr. Markovics Tibor igazgató, mint megrendelő - továbbiakban **Megrendelő**,

másrészről

Göcsej Természetvédelmi Alapítvány,

(székhely: 8932 Pókaszeptek, Zala u. 9., nyilvántartási szám: 929/2004, adószám: 18967339-1-20, bankszámlaszám: Bak és Vidéke Takarékszövetkezet: 74000236-10018761), képviseli Darázsi Zsolt elnök, mint vállalkozó - továbbiakban **Vállalkozó**

között az alábbi feltételekkel:

1. SZERZŐDÉS TÁRGYA:

Megrendelő megrendeli, s Vállalkozó elvállalja a Szlovénia-Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 programozási időszakában megvalósuló, SI-HU-2-2-013 számú „Upkač” rövidcímű projekthez kapcsolódóan **gyümölcsész tanfolyam szervezése és lebonyolítása** jelen szerződés 1. számú mellékletében foglalt részletezés szerint.

A szerződés alapját képező dokumentumok

- Az ajánlatkérési dokumentáció
- A nyertes Ajánlattevő, a Vállalkozó teljes körű ajánlata,

Ellentmondás esetén a fenti sorrend a mérvadó.

2. FIZETÉSI FELTÉTELEK:

Teljesítési elemek	Nettó ár	+ Áfa	Bruttó ár
1. ütem: 1-3. előadás, tolmácsolás, tananyag, eszközök	1 100 000,- Ft	0,- Ft	1 100 000,- Ft
2. ütem: 4-6. előadás, fordítás, tanulmányút, kiadványok (tananyag)	1 500 000,- Ft	0,- Ft	1 500 000,- Ft
3. ütem: 7-9. előadás, tolmácsolás	700 000,- Ft	0,- Ft	700 000,- Ft
4. ütem: 10-12. előadás, tolmácsolás	700 000,- Ft	0,- Ft	700 000,- Ft
Összesen:	4 000 000,- Ft	0,- Ft	4 000 000,- Ft

A vállalkozás díja: nettó 4 000 000,- Ft alanyi mentes = bruttó 4 000 000,- Ft, azaz bruttó négymillió forint.

- 2.1. A feladat teljesítését a Megrendelő teljesítésigazolás kiállításával ismeri el. A teljesítésigazolás alapján a Vállalkozó egy darab végszámla kiállítására jogosult, melynek kiállítását követően 60 napon belül kapja meg számlájára a vállalkozás díját. A Megrendelő hibájából történő fizetési késedelem esetén a késedelmi kamat mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat mértékét nem haladhatja meg.
- 2.2. A számlán Vállalkozó köteles a következő adatokat feltüntetni: **„Magas fák gyöngyei” SI-HU-2-2-013**
- 2.3. A jelen szerződés 2014. június 16-án lép hatályba.

3. TELJESÍTÉS

Teljesítési határidő: 2014. szeptember 15.

A fenti tevékenység ellenértékére a Vállalkozó akkor jogosult, ha a munkákat szerződés szerűen a Megrendelő által elfogadottan és igazoltan elvégezte. Az el nem végzett munkára nem jár a vállalt átalánydíj arra eső arányos része.

- 3.1. A készre jelentést követően Megrendelő az elvégzett munkát köteles megvizsgálni és a szerződés szerűen elvégzett teljesítményt köteles átvenni. Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyv készül.
- 3.2. A teljesítés megtörténtét a munka tartalma és minősége alapján kell elbírálni. A teljesítést a Megrendelő helyszíni képviselője, a benyújtott számla fizethetőségét Megrendelő igazgatója igazolja.
- 3.3. Vállalkozó első alkalommal bekövetkező hibás teljesítése esetén a Megrendelő póthatáridő kitűzésével felszólíthatja Vállalkozót a szerződés szerű teljesítésre. A következő – bármely munkafeladatban bekövetkező - mulasztás esetén a Megrendelő a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállhat (ez esetben a vállalkozási szerződéstől való elállás jogkövetkezményei állnak be).

4. EGYÜTTMŰKÖDÉS:

- 4.1. A felek helyszíni képviselői, akik nyilatkozattételre jogosultak:

A Vállalkozó helyszíni képviselője: Darácsi Zsolt
Telefonszám: 30/520-5968

A Megrendelő helyszíni képviselője: Havas Márta erdészeti referens
Telefonszám: 30/377-5495

- 4.2. A Vállalkozó a pályázati kiírásban meghatározott legmagasabb minőségi szinthez tartozó teljesítést vállal. Vállalkozó az elvégzett munkájának minőségét tanúsítani köteles.

- 4.3. Átadás-átvételi eljárás

Az eljárás során a Vállalkozónak igazolnia kell, hogy a munka a szerződés és annak mellékleteiben meghatározott követelményeknek és a hatósági előírásoknak, valamint – az esetlegesen menetközben elrendelt megrendelői módosításoknak megfelelően – hiány- és hibamentesen elkészült.

A Vállalkozónak átadott és az általa készített összes dokumentáció a Megrendelő kifejezett hozzájárulása nélkül sem tovább nem adható, sem a szerződésen kívül fel nem használható, továbbá tilos a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül az elvállalt, illetve a már folyamatban lévő

munkákról adatokat harmadik fél részére kiszolgáltatni, azokról előadásokat tartani vagy kinyomtatott anyagot közzétenni.

A Vállalkozónak mentesítenie kell a Megrendelőt minden olyan igényvel és peres eljárással szemben, amely bármiféle szerzői jog, szabadalmi jog, védjegy, védett név, vagy egyéb védett jog megsértése miatt felmerülne.

A szerződést érintő kérdésekben a kapcsolattartás módja kizárólag cégszerűen aláírt levél.

5. SZAVATOSSÁG:

A szavatosságra a Ptk. az irányadó.

Amennyiben a Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, erre vonatkozóan a Vállalkozó köteles írásban felhívni a figyelmét. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Amennyiben a Megrendelő az utasítását fenntartja, úgy a Vállalkozó a munkát a Megrendelő kockázatára végzi, vagy választása szerint elállhat a szerződéstől.

6. SZERZŐDÉSSZEGÉS, KÖTBÉR:

- 6.1. A Vállalkozó szerződésszegést követ el, ha
 - késedelmesen teljesít,
 - hibásan teljesít, mert a szolgáltatott dolog nem felel meg a teljesítéskor a törvényben és a szerződésben meghatározott követelményeknek, vagy ha a szolgáltatott dologban a teljesítéskor nincsenek meg a törvényben és a szerződésben meghatározott követelmények,
 - a szerződés ellehetetlenül olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős.
- 6.2. Szerződésszegés esetén a Vállalkozó az alábbi kötbér megfizetését vállalja: bármely teljesítési rész- vagy végső határidő tekintetében bekövetkező késedelem esetén naponta bruttó 50 000 Ft, de maximális mértéke a vállalkozási díj 20%-a.
- 6.3. Jogosult a Megrendelő a szerződés azonnali hatályú felmondására, vagy az elállásra, ha a Vállalkozó a Megrendelő felszólítására, a Megrendelő által kifogásolt, vagy hiányolt cselekményeket nem orvosolja, vagy pótolja a megadott határidőn belül. A Megrendelő a fentiekben meghatározott jogait a szerződés még nem teljesített részére - vagy abban az esetben, ha a szerződés már teljesített részei a további kötelezettségek teljesítése nélkül rendeltetésszerűen nem, vagy csak viszonylag magas költséggel, azaz nem gazdaságosan használhatók fel, az egész szerződésre nézve - gyakorolhatja.
- 6.4. A Megrendelő jogosult a szerződés azonnali hatályú felmondására, ha a Vállalkozó fizetéseképtelenné válik, csődbe jut, felszámolják stb. Ebben az esetben a Vállalkozó csak a szerződésszerűen elvégzett munka ellenértékére tarthat igényt azzal a feltétellel, hogy a Megrendelő a felmondástól számított 30 napon belül az elvégzett munka mennyiségét megállapítja és kiértékeli. Ha a Vállalkozó részéről egyúttal szerződésszegés is történt, akkor a Megrendelő az elszámolással egyidejűleg érvényesíti a szerződésszegésből eredő jogait is.
- 6.5. Mentessülnek a szerződő felek a szerződésszegés következményei alól, ha
 - bizonyítják, hogy a késedelem a másik szerződő fél nem szerződésszerű teljesítésére vezethető vissza,
 - bizonyítják, hogy kötelezettségeiket vis major miatt nem tudták teljesíteni. Vis major esetén a kötelezettsége teljesítésében akadályozott szerződő fél a másik szerződő felet a vis major beálltáról és megszűnéséről haladéktalanul értesíteni köteles.

Nem mentesülnek a szerződő felek a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítés következményei alól, ha az ugyan rendkívüli, előre nem látható körülményekre vezethető vissza, azonban ezen körülmények miatt a teljesítés nem vált lehetetlenné, csak akadályozta, vagy megnehezítette azt.

A szerződő felek a szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Jelen szerződés tárgyát képező szolgáltatást az Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság, az Upkač – Magas fák gyöngyei című SI-HU-2-2-013 számú azonosítószámú nyilvántartásba vett projekt megvalósítása érdekében veszi igénybe.

Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a költségvetési pénzeszközök felhasználásának ellenőrzéséről szóló 2190/2002.(VI.21.) Korm. Határozat alapján az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a Szlovénia – Magyarország Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 támogatási konstrukcióban nevesített Közreműködő Szervezet, a Támogató, az EKKE, a fejezetek ellenőrzési szervezetei, az Igazoló Hatóság, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kincstár, az Európai Bizottság illetékes szervezetei és az Európai Számvevőszék is jogosult ellenőrizni a rendelkezésükre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

A jelen szerződésből eredő jogvita esetén az eljárásra a Vas Megyei Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki a szerződő felek.

Jelen szerződés 6 eredeti példányban készült, melyből 4 példány Megrendelőt, 2 példány Vállalkozót illeti meg.

Őriszentpéter, 2014. június 16.



Vállalkozó

Darázs Zsolt
elnök

Göcsej Természetvédelmi Alapítvány
8932 Pókaszeptk, Zala u. 9.



Megrendelő

Dr. Markovics Tibor
igazgató

Őrségi Nemzeti Park Igazgatóság
9941 Őriszentpéter, Siskaszer 26/A

Göcsej Természetvédelmi Alapítvány
8932 Pókaszeptk, Zala u. 9.
Adószám: 18907339-1-20

API részéről ellenjegyezte:



Pál Éva
gazdasági igazgatóhelyettes

1. számú melléklet Gyümölcsész tanfolyam leírása

A tervezett tanfolyam célja a hagyományos gyümölcsfajtákkal és a kaszálógyümölcsösök gondozásával kapcsolatos ismeretek, valamint a természet védelmével összeegyeztethető gazdálkodás eszméjének terjesztése. A tanfolyamon olyan gazdálkodókat szeretnénk képezni, akik képesek a gyümölcsösök élővilágának és tájhonos fafajtáinak megőrzésére. A tanfolyam szakmai alapjait éppen ezért az alkalmazkodó tájgazdálkodás (permakultúra) elmélete és gyakorlata képezi. A tanfolyam szerves részét képezi a kaszálógyümölcsösök megőrzési programjának és folytatása a projekt keretében elvégzett felmérésnek. A felmérés során vált egyértelművé, hogy a kaszálógyümölcsösök megőrzését akadályozó egyik legfőbb tényező a megfelelő ismeretek hiánya mind a fajták, mind a kertek gondozása, mind pedig a gyümölcsök feldolgozása terén. A tanfolyam ennek az akadálnak a felszámolásához fog nagyban hozzájárulni. Ilyen módon a tervezett tevékenység tökéletesen megfelel a projekt legfőbb célkitűzésének, a kaszálógyümölcsösök és élőviláguk megőrzésének. A tervezett tanfolyamra komoly társadalmi igény van, ami a gyümölcsös-tulajdonosok körében végzett felmérésből egyértelműen kiderül.

A 90 órás tanfolyam 30 résztvevő számára fog elméleti és gyakorlati képzést biztosítani. Ennek során a résztvevők ismereteket szerezhetnek az alkalmazkodó tájgazdálkodás, a hagyományos tájjellegű gyümölcsfajták és a gyümölcsök feldolgozásának különböző módjai terén. A képzést a teljes projekterületen meghirdetjük, szlovén és magyar oldalon is. A szlovén résztvevők számára a képzésen tolmácsolást biztosítunk.

A tervezett tanfolyam több tekintetben is hiánypótló jellegű, tartalmában és célcsoportjaiban is eltér a folyamatban lévő tanfolyamoktól. Először is abban mutat túl a projekt keretén belül és az azon kívül bonyolított gyümölcs-kertészeti tanfolyamokon, hogy a gyümölcsösöket, mint a természetvédelem számára értékes élőhelyeket közelíti. Olyan hozzáállást és módszereket ad át a résztvevőknek, melyek biztosítják a gyümölcsösök védett növény és állatfajainak megőrzését. Ennek alapjait az alkalmazkodó tájgazdálkodás szellemének alkalmazása teremti meg. A projekt keretében, más partnerek által szervezett tanfolyamokon és műhelymunkákon elsősorban kertészeti technikákat, ültetéssel, metszéssel és feldolgozással kapcsolatos ismereteket oktattak, de természetvédelmi része nem volt a képzéseknek. A tervezett és a megvalósulóban lévő tanfolyamok közti különbségeket az 1. táblázat foglalja össze. A folyamatban lévő tanfolyamokon főként a Szlovén Rábadvidék és a Goričko lakosainak volt lehetőségük részt venni. Az őrségi kerttulajdonosoknak vagy a távolság vagy a nyelvi akadályok miatt nem volt lehetőségük a csatlakozásra. A tervezett őriszentpéteri tanfolyam, így a város 15-20 km-es körzetében élőknek is lehetőséget biztosítana.

1. táblázat: A tanfolyam tematikája

Előadás	Témakör
1.	Alkalmazkodó tájgazdálkodás
2.	Talajművelés
3.	Klímaváltozás
4.	Élőhelyteremtés, biológiai sokféleség
5.	Növénytársítások, gyógynövények
6.	Esővízhasznosítás
7.	Beporzás
8.	Önfenntartó gazdaság
9.	Gyümölcsfeldolgozás
10.	Fajtaismeret
11.	Oltás, szaporítás, ültetés
12.	Metszés

